



# Генеральная Ассамблея

Шестьдесят шестая сессия

Официальные отчеты

**120**-е пленарное заседание  
Пятница, 29 июня 2012 года, 10 ч. 00 м.  
Нью-Йорк

*Председатель:* г-н ан-Насер..... (Катар)

*В отсутствие Председателя его место занимает г-н Зинсу (Бенин), заместитель Председателя.*

*Заседание открывается в 10 ч. 10 м.*

## Пункт 118 повестки дня (продолжение)

### Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций

**Доклады Генерального секретаря (A/66/762  
и A/66/762/Add.1)**

**Проект резолюции (A/66/L.53)**

**Г-н Окафор** (Нигерия) (*говорит по-английски*): Я хотел бы выразить глубокую признательность Председателю Генеральной Ассамблеи за созыв этого важного заседания. Наша делегация хотела бы поблагодарить также Постоянного представителя Канады посла Гильермо Рищинского за его усилия и приверженность в его качестве координатора в ходе консультаций по проекту резолюции (A/66/L.53), посвященному третьему обзору Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Сегодняшнее заседание действительно является подтверждением значения и важного вклада Генеральной Ассамблеи в глобальные усилия по

борьбе с бедствием терроризма. Вчерашние заявления государств-членов подчеркивают важность укрепления международного сотрудничества в целях предотвращения терроризма и борьбы со всеми его формами и проявлениями.

Участившиеся случаи террористических нападений по всему миру остаются неизменной проблемой. В этой связи Нигерия твердо поддерживает полное осуществление Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций в качестве всеобъемлющих и эффективных рамок для борьбы с терроризмом. В равной степени Нигерия поддерживает мандат Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ), деятельность которой варьируется от предупреждения и урегулирования конфликтов до укрепления потенциала, обеспечения просвещения, проведения операций по поддержанию мира, решения вопросов здравоохранения и других вопросов в области развития. Мы считаем, что все эти вопросы должны быть рассмотрены в ходе данного обзора в целях укрепления глобальных усилий по борьбе с терроризмом.

Нигерия поддерживает международные инициативы, направленные на укрепление международного сотрудничества по борьбе с терроризмом и на осуществление всех рекомендаций,

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



сформулированных в общих рамках четырех основных компонентов Стратегии. Всегда, когда возникает необходимость в новых механизмах, важно избегать дублирования усилий и обеспечить, чтобы они совместно работали в рамках Организации Объединенных Наций и ее Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий для облегчения и содействия координации и согласованности действий в целях предотвращения терроризма и борьбы с ним во всех его формах.

На региональном уровне Нигерия приняла участие в разработке протокола к Конвенции ОАЕ о предупреждении терроризма и борьбе с ним от 1999 года и присоединилась к этой Конвенции.

За последние четыре месяца Нигерия столкнулась с резким увеличением количества террористических актов в северной части страны. Нас несколько не запугали эти террористические акты, напротив, мы полны решимости разработать национальные стратегии, и прежде всего более тесно сотрудничать с международным сообществом. В этой связи отклик Нигерии был оперативным и решительным. Мы разработали новые национальные стратегии и активизировали сотрудничество с международным сообществом в борьбе с этой угрозой. Нигерия также приняла меры по укреплению потенциала своих правоохранительных органов и нормативно-правовой инфраструктуры и по расширению стратегических партнерских отношений.

Следует отметить, что в январе Нигерия и Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) приступили к осуществлению Комплексной инициативы по оказанию помощи в борьбе с терроризмом. ЦГОКМ также содействовала проведению в июне учебного семинара по проблеме нападений, совершаемых террористами-смертниками, и по превентивным стратегиям в рамках проекта по стабилизации и укреплению потенциала в области борьбы с терроризмом в Нигерии.

В поддержку мероприятий по повышению осведомленности о глобальных усилиях по борьбе с терроризмом Нигерия также проявила интерес к началу осуществления Стратегии в западноафриканском субрегионе в конце этого года. Проект, состоящий из трех элементов, является конкретным примером того, что может быть достигнуто, когда государства-партнеры, международные

организации, организации гражданского общества и заинтересованные стороны работают согласованно во имя общей цели. Кроме того, членство Нигерии в Глобальном контртеррористическом форуме и Консультативном совете Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций подчеркивает нашу приверженность мобилизации и участию в глобальных усилиях в борьбе с терроризмом и всеми его проявлениями.

На национальном уровне президент Гудлак Эбеле Джонатан подписал 3 июня 2011 года законопроект о предотвращении терроризма от 2011 года и законопроект о пресечении отмывания денег от 2011 года. В законопроекте были определены меры по предупреждению, запрещению и борьбе с актами терроризма в Нигерии, в то время как закон о пресечении отмывания денег укрепил меры по запрещению финансирования терроризма и отмывания доходов от преступлений или противоправных действий. В целях дальнейшего укрепления положений этих законов в соответствии с современными стандартами Нигерия проводит обзор этой нормативно-правовой архитектуры и учитывает глобальный передовой опыт в этой области.

Очевидно, что тесное и систематическое сотрудничество между всеми государствами, действительно, является необходимым условием эффективности Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Победа в войне с терроризмом достижима лишь на основе твердой и неизменной приверженности всех заинтересованных сторон на национальном, региональном и международном уровнях. Я хотел бы настоятельно призвать Генеральную Ассамблею и впредь сохранять этот скоординированный подход к борьбе с терроризмом. Мы искренне надеемся, что этот третий обзор породит новые глубокие идеи и придаст стимул для активизации осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Нигерия вновь подтверждает свою приверженность Глобальной контртеррористической стратегии и всем другим подобным инициативам.

**Г-н Тувич (Сербия)** (*говорит по-английски*): Я рад присутствовать на этом чрезвычайно важном заседании по случаю шестой годовщины принятия Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Позвольте мне подчеркнуть, что Республика Сербия присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (ЕС). Поэтому в своем выступлении я сосредоточу внимание на некоторых аспектах с учетом национальных позиций нашей страны. В частности, я хочу обратить особое внимание на те моменты, которые не вошли в недавний доклад Генерального секретаря (A/66/762) и которые касаются прогресса, достигнутого Республикой Сербия в осуществлении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, в частности ее успехов в деле укрепления национального потенциала и законодательства и подготовки местных субъектов к выполнению норм, способствующих разработке национальных планов борьбы с терроризмом.

Для правительства Республики Сербия, которое разработало и проводит в жизнь целенаправленную программу реформ, стратегическим приоритетом которой является членство в Европейском союзе, любая помощь, обеспечивающая более эффективное и продуктивное социально-экономическое и политическое развитие, весьма полезна. Что касается борьбы с терроризмом, то закрепленные в Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций руководящие принципы имеют для нас первостепенное значение, особенно в том, что касается мер, направленных на укрепление международного сотрудничества.

В этом контексте я хочу информировать Генеральную Ассамблею о том, что мы приближаемся к заключительным этапам подготовки к началу реализации совместного с Европейским союзом и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) проекта, нацеленного на укрепление правового режима борьбы с терроризмом в Сербии. Принимая во внимание тот факт, что главным глобальным органом, оказывающим правовую техническую помощь в отношении международно-правового режима борьбы с терроризмом, является Сектор по предупреждению терроризма Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, мы совместно с Европейской комиссией разработали программу действий, предназначенную для максимального освещения нашей работы, а также для того, чтобы служить примером передовой практики, которую могут использовать и другие.

Предлагаемая инициатива получит дальнейшее развитие в тесном сотрудничестве с представителями и экспертами государств — членов ЕС, а также с соответствующими учреждениями ЕС. Мы хотим подчеркнуть, что в ней будут учтены соответствующие положения документов ЕС и закрепленные в них стратегические обязательства. Главная цель этой инициативы заключается в том, чтобы укрепить возможности соответствующих государственных органов и разработать в Республике Сербия всеобъемлющую контртеррористическую правовую основу для эффективной борьбы с терроризмом и укрепления эффективного межучрежденческого сотрудничества в борьбе с терроризмом.

Наконец, позвольте мне упомянуть некоторые проводимые Республикой Сербия мероприятия, нацеленные на укрепление общего фронта в борьбе с терроризмом. В целях усиления регионального реагирования на серьезные проблемы и угрозы для международной безопасности, создаваемые взаимосвязью между финансированием террористической деятельности и организованной преступностью, наше правительство организовало в прошлом году для государств Юго-Восточной Европы практикум по борьбе с финансированием терроризма, проведенный совместно Исполнительным директором Контртеррористического комитета, Инициативой по сотрудничеству в Юго-Восточной Европе и Советом регионального сотрудничества во взаимодействии с ЮНОДК.

Нам также хотелось бы информировать Ассамблею о том, что в конце апреля правительство Республики Сербия утвердило национальный план действий по осуществлению резолюции 1540 (2004) о нераспространении оружия массового уничтожения и средств его доставки. В настоящее время широко обсуждается проект закона о замораживании активов террористов, который будет направлен в процедурные каналы сразу же после того, как будет сформировано новое правительство. После принятия этого закона у Сербии будет официальный механизм для выявления и замораживания активов лиц и организаций, включенных в санкционный перечень Совета Безопасности.

**Г-н Кыдыров** (Кыргызстан) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поздравить Председателя Генеральной Ассамблеи и Постоянного представителя Канады Его Превосходительство посла

Гильермо Рицинского с успешным проведением консультаций с целью достижения консенсуса по проекту резолюции относительно третьего обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (A/66/L.53). Нам также хотелось бы выразить признательность Генеральному секретарю за его доклады (A/66/762 и A/66/762/Add.1) и за усилия, прилагаемые системой Организации Объединенных Наций по осуществлению этой Стратегии.

Кыргызстан продолжает проводить работу, направленную на реализацию Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Большое внимание уделяется совершенствованию законодательства, нацеленного на устранение условий и причин, позволяющих террористическим или экстремистским организациям процветать, и на борьбу с идеологией терроризма и экстремизма. В частности, приняты законы о противодействии экстремистской деятельности, о борьбе с терроризмом и его финансированием и о делегализации доходов, получаемых от преступной деятельности. Помимо этого, ужесточены положения уголовного кодекса, касающиеся организации деятельности, нацеленной на разжигание национальной, расовой, религиозной или межрегиональной вражды, финансирование терроризма и подстрекательство к совершению террористических преступлений.

Ранее Кыргызская Республика присоединилась к 10 из 12 существующих конвенций Организации Объединенных Наций, предназначенных для борьбы с международным терроризмом, а также к четырем дополнительным протоколам к ним. Теперь Кыргызстан серьезно размышляет над тем, чтобы присоединиться и к остальным конвенциям.

Одним из важных рассматриваемых нами вопросов является укрепление способности компетентных государственных органов вести борьбу с терроризмом. В этой связи в целях борьбы с финансированием терроризма, «отмыванием» денег и доходами от преступной деятельности мы учредили в феврале 2010 года Государственное управление финансовой разведки. В январе 2011 года президентским декретом был учрежден действующий под эгидой Государственного комитета национальной безопасности Контртеррористический центр для координации деятельности государственных

учреждений и содействия международному сотрудничеству.

В свете вывода в 2014 году из Афганистана Международных сил содействия безопасности особое значение для Кыргызстана приобретают вопросы региональной стабильности и безопасности. В этом контексте Кыргызская Республика выступает за укрепление регионального сотрудничества. Мне приятно отметить, что на данный момент сотрудничество налажено с контртеррористическими структурами Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, Содружества Независимых Государств, Организации Договора о коллективной безопасности, Шанхайской организации сотрудничества (ШОС) и других региональных и международных организаций.

Мы считаем необходимым взаимодействовать с Региональным центром Организации Объединенных Наций по превентивной дипломатии для Центральной Азии. При активном сотрудничестве именно этого Центра в декабре 2011 года на региональном уровне впервые был принят план совместных действий по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций в Центральной Азии. Особое значение имело решение, принятое на июньском совещании Совета глав государств — участников Шанхайской организации сотрудничества, проведенном в Пекине для утверждения программы сотрудничества государств — участников ШОС в деле борьбы с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом на период 2013–2015 годов. Следует отметить, что этой программой предусматривается широкий круг организационных и практических мер по выявлению и пресечению незаконной деятельности, связанной с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом и по борьбе с ней, а также совместные действия в международно-правовой, информационной, аналитической, научной и методологической областях, а также касающиеся развернутого на местах персонала и материально-технического обеспечения.

В рамках сотрудничества с Организацией Объединенных Наций в деле борьбы с терроризмом мы высоко оцениваем работу Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий, Контртеррористического комитета Совета Безопасности и других подразделений Организации

Объединенных Наций по предоставлению необходимой информации и оказанию аналитической и технической помощи. Кыргызстан установил конструктивное сотрудничество с Исполнительным директором Контртеррористического комитета. В апреле группа экспертов Контртеррористического комитета посетила Кыргызстан. Мы надеемся, что их усилия помогут в осуществлении совместных мер, направленных на укрепление технической помощи Организации Объединенных Наций и национального потенциала Киргизской Республики в борьбе с терроризмом.

**Г-н Николайчик** (Беларусь): Терроризм продолжает оставаться серьезной угрозой международному миру и безопасности. Он сохраняет свой универсальный и трансграничный характер. Усиливаются взаимосвязи между терроризмом и транснациональной организованной преступностью, незаконным оборотом наркотиков, оружия, отмыванием денег. Эти тенденции диктуют необходимость дальнейшего наращивания усилий по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций комплексным образом и во всех ее аспектах. При этом исходим из важности получения долговременной отдачи от ее осуществления. Усиление взаимосвязи терроризма с транснациональной организованной преступностью также требует от нас продолжения эффективного сотрудничества в противодействии терроризму в рамках Совета Безопасности, Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, а также по линии Контртеррористического комитета и его исполнительного директората, МАГАТЭ, Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Интерпола. Считаем, что важным элементом такого взаимодействия должно оставаться укрепление национальных возможностей и потенциалов в борьбе с терроризмом. Ввиду сохранения угрозы терроризма этому аспекту деятельности, на наш взгляд, должно уделяться повышенное внимание. Призываем завершить формирование эффективной системы оказания технической помощи, при которой доноры будут оказывать техническую помощь для наращивания потенциалов в полном соответствии с запросами государства и своевременно.

Важным компонентом противодействия терроризму является обеспечение безопасности границ. Как региональный экспортер безопасности,

Беларусь намерена и в дальнейшем выступать в качестве эффективного гаранта безопасности границ в интересах всего региона. Отмечаем при этом, что расходы по этому направлению имеют тенденцию к росту. В этой связи, а также учитывая необходимость наращивания потенциалов по охране границ из-за возрастающих угроз, мы призываем наших партнеров к практическому взаимодействию, сотрудничеству и взаимопомощи по укреплению границ.

Исключительную важность имеет укрепление международно-правового режима борьбы с терроризмом. В этой связи выражаем надежду на скорейшее завершение разработки всеобъемлющей конвенции о международном терроризме. Беларусь готова рассматривать компромиссные предложения по доработке текста конвенции, а также любые иные меры, направленные на скорейшее завершение работы над данным крайне актуальным документом. Мы призываем государства проявить максимальную гибкость и конструктивность для завершения переговоров на основе консенсуса.

Последние громкие террористические акты подтвердили уязвимость даже социально благополучных и политически стабильных государств перед лицом подобных угроз, а террористы-одиночки в очередной раз опровергли устоявшееся представление о природе и целях террористической деятельности. В этой связи делегация Беларуси подчеркивает важность объединения усилий по совершенствованию превентивных мер борьбы с терроризмом, а также активизации наращивания опыта и обмена им в таких сферах, как безопасность на транспорте, химический, биологический, радиологический и ядерный терроризм, борьба с финансированием терроризма и противодействие использованию Интернета в террористических целях.

В завершение своего выступления позвольте напомнить всем собравшимся, что в современном мире нет стран и регионов, обладающих иммунитетом от терроризма. Терроризм может быть ликвидирован исключительно посредством консолидированных, эффективных, взаимодополняющих мер широкого спектра, которые осуществляются на двустороннем, субрегиональном, региональном и международном уровнях.

**Г-н Гарсия** (Франция) (*говорит по-французски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить

Председателя за организацию этого заседания и выразить признательность послу Канады Рицинскому, выступившему в роли координатора в ходе переговоров по проекту резолюции (A/66/L.53) о Глобальной контртеррористической стратегии.

Франция присоединяется к заявлению, с которым выступил наблюдатель от Европейского союза и которое я хотел бы дополнить несколькими тезисами.

Угроза терроризма продолжает развиваться, и сейчас как никогда необходимо, чтобы международное сообщество выступило против этой угрозы единым фронтом. Отчасти благодаря Стратегии Организация Объединенных Наций постепенно становится одним из важнейших действующих лиц в глобальной борьбе с терроризмом. Но эти усилия необходимо укреплять, и поэтому мы должны продолжать поощрять использование этого инструмента, разработанного с целью согласования существующих механизмов и укрепления сотрудничества между государствами и организациями. Содействие осуществлению Стратегии позволит нам добиться прогресса в ряде областей. Прежде всего, мы надеемся, что это будет способствовать наращиванию потенциала, что является одним из важнейших компонентов оказания помощи наиболее нестабильным государствам или государствам, переживающим кризис, в разработке своих собственных механизмов эффективной борьбы с терроризмом. Далее, крайне важно, чтобы борьба с терроризмом проводилась при строгом соблюдении прав человека. В долгосрочном плане поощрение верховенства права и уважения прав человека остается наилучшей гарантией эффективности нашей борьбы с терроризмом. Наконец, я хотел бы добавить, что мы не должны недооценивать роль жертв терроризма. В борьбе с этим злом мы должны учитывать их голоса и мнения. Мы надеемся, что Контртеррористический центр Организации Объединенных Наций, учрежденный Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий, обеспечит скорейшее достижение ощутимых результатов по всем этим аспектам.

В проекте резолюции, который мы сегодня примем, особо подчеркивается важность более эффективной координации усилий на нескольких уровнях. На международном уровне важно укреплять координацию действий с другими организациями,

ведущими борьбу с терроризмом, а также с организациями, разработавшими соответствующие стратегии. Сюда относятся, в частности, Европейский союз и Глобальный контртеррористический форум. Что касается внутриорганизационного уровня, то мы с удовлетворением отмечаем, что в данном проекте резолюции содержится призыв к тому, чтобы уделить больше внимания предложению о создании должности координатора по вопросам борьбы с терроризмом. Для того чтобы деятельность Организации Объединенных Наций была эффективной, необходимо исключить возможность дублирования инициатив и укреплять взаимодействие. Создание должности координатора по вопросам борьбы с терроризмом должно способствовать достижению этой цели.

Весьма похвально, что Генеральная Ассамблея смогла достичь консенсуса по этому вопросу. Мы преисполнены решимости обеспечить достижение прогресса в деле всестороннего осуществления Стратегии во всем мире. В говорить в целом, то Франция продолжит делать все возможное для того, чтобы у Организации Объединенных Наций были силы, необходимые ей для борьбы с терроризмом во всех его формах.

**Г-н Лахаль** (Тунис) (*говорит по-французски*): Прежде всего позвольте мне поблагодарить Председателя за организацию третьего обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, а также выразить признательность Генеральному секретарю за его доклад (A/66/762) о деятельности Организации Объединенных Наций по осуществлению Стратегии в течение последних двух лет. Я хотел бы также поблагодарить Постоянного представителя Канады посла Гильермо Рицинского и его сотрудников за заслуживающие высокой оценки усилия, которые они предприняли для достижения консенсуса по проекту резолюции о Глобальной контртеррористической стратегии (A/66/L.53).

Делегация Туниса присоединяется к заявлению, сделанному Постоянным представителем Сирийской Арабской Республики от имени Организации исламского сотрудничества.

Делегация Туниса признательна за проведение этого третьего обзора Стратегии, благодаря которому наша делегация имеет возможность вновь заявить о своем решительном осуждении терроризма

во всех его формах и о своей полной приверженности Глобальной контртеррористической стратегии.

Тунис всегда демонстрировал на национальном, региональном и международном уровнях стойкую приверженность усилиям международного сообщества по борьбе с терроризмом. На национальном уровне эта приверженность выразилась в принятии многосторонней стратегии с целью противодействовать исходным причинам терроризма и условиям, которые способствуют его распространению, а также законодательных норм, обеспечивающих конкретизацию положений международных договоров и конвенций в этой области во внутреннем законодательстве Туниса. Однако, учитывая изъяны и пробелы в законодательстве Туниса в отношении борьбы с терроризмом и отмыванием денег, которые также использовались прежним режимом для подавления индивидуальных свобод, в Тунисе была проведена коренная реформа законодательства, чтобы обеспечить соответствие всех действий по борьбе с терроризмом нашим обязательствам в области прав человека.

Тунис убежден в том, что ни одно государство не может бороться с терроризмом в одиночку. Поэтому мы присоединились практически ко всем инициативам и действиям, связанным с борьбой с терроризмом, и ратифицировали все региональные конвенции в данной сфере. Мы также присоединились к большинству международных конвенций и договоров, связанных с этим явлением, и продолжаем работать над выполнением наших обязательств согласно Глобальной контртеррористической стратегии.

Тунис по-прежнему убежден, что сохраняющаяся политическая несправедливость на общемировом уровне, неурегулированные конфликты, экономическое неравенство, отчуждение, диффамация религий являются факторами, которые продолжают подпитывать экстремизм и способствовать идеологизации терроризма и вербовке террористов. На сегодняшний день угроза терроризма является глобальной проблемой, которую можно решить лишь путем укрепления контртеррористической архитектуры Организация Объединенных Наций и сбалансированным осуществлением всех компонентов Глобальной контртеррористической стратегии. Такой подход требует мобилизации и настоящей международной солидарности, основанной

на эффективном региональном и международном сотрудничестве, а также на поддержке со стороны всех международных субъектов — правительств, международных, региональных и субрегиональных организаций, гражданского общества и средств массовой информации, — с тем чтобы избежать распыления усилий и консолидировать наш потенциал в плане предупреждения терроризма, борьбы с ним и ограничения его последствий.

Наша общая кампания против терроризма, несомненно, является законной и оправданной, но ее нельзя проводить, не проводя различия между преступниками, которые совершенно не дорожат человеческой жизнью, и народами, которые не жалея сил борются за свое право на свободу, достоинство и независимость. К таким народам относятся палестинцы, сталкивающиеся с практикой государственного терроризма со стороны Израиля, который использует ее в качестве системной политики, направленной на то, чтобы узурпировать как можно больше палестинских земель, истребить всю палестинскую культуру и переместить как можно больше палестинцев, чтобы загнать их в гетто. Мы должны со всей решительностью осудить такой вид государственного терроризма, тем более что такая политика осуществляется в условиях полного пренебрежения международным правом и неуважения к самым основным принципам международного права.

Перед тем как завершить свое выступление, я хотел бы поднять один особенно важный вопрос, а именно вопрос о социальной реабилитации лиц, осужденных за терроризм. Это очень насущный, хотя и непростой вопрос, поскольку повестка дня Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом не покрывает его в достаточной мере. Наша делегация считает, что реабилитация во время и после тюремного заключения является еще одной формой борьбы с терроризмом, которая должна стать частью всех контртеррористических стратегий: как национальных, так и глобальных.

**Г-н Эррасурис (Чили)** (*говорит по-испански*): Глобальная контртеррористическая стратегия, принятая консенсусом на Генеральной Ассамблее шесть лет назад, является выражением политической воли международного сообщества совместно и скоординированно бороться с таким злом, как

терроризм, возлагая при этом главную ответственность на Организацию Объединенных Наций.

Терроризм — это серьезная угроза международному миру и безопасности и вызов тем ценностям, которые они представляют. С терроризмом как глобальным и транснациональным явлением можно успешно справиться лишь путем международного сотрудничества. Поэтому на Организации Объединенных Наций лежит важная ответственность в плане координации глобальных усилий по противодействию терроризму. Ее роль должна быть укреплена и упрочена, для того чтобы обеспечить приверженность всех стран этим усилиям и гарантировать их дальнейшее скоординированное осуществление в среднесрочной и долгосрочной перспективе.

Мы хотели бы вновь заявить о нашей активной поддержке Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и четырех компонентов, на которых она основывается. Мы хотели бы подчеркнуть необходимость сбалансированного и интегрированного подхода к этим компонентам, с особым упором на компоненты I и IV.

Отмечая работу Организации Объединенных Наций в контексте Стратегии, включая работу Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий и других связанных с ней органов, мы должны признать, что неразрешенные вопросы и недоработки остаются и что следует продолжать работу по их устранению, чтобы обеспечить реагирование на постоянно меняющиеся потребности в связи с тем злом, с которым мы столкнулись. В этом контексте мы надеемся, что данный обзор Контртеррористической стратегии будет способствовать определению важных ориентиров в этом отношении.

Моя страна осуждает терроризм во всех его формах и привержена целям предотвращения терроризма и борьбы с ним с соблюдением норм международного права, в частности права в области прав человека, международного гуманитарного права и международного беженского права. Наша приверженность в этой области выразилась в ратификации нами всех международных документов по вопросу предотвращения терроризма и борьбы с ним. Она также подтверждается нашим активным

участием в различных форумах и в деятельности соответствующих многосторонних органов.

Если говорить о национальном уровне, то в Чили создан подотчетный министерству иностранных дел отдел по борьбе с терроризмом, который способствует координации внешней политики в области борьбы с терроризмом с различными национальными учреждениями, имеющими отношение к данным вопросам, и осуществляет эффективное реагирование на международные требования в этой сфере. Власти нашей страны сейчас проводят анализ своих возможностей по реагированию на эту проблему и открыты к обмену наработками и передовым опытом в предотвращении возможных террористических нападений, включая такие явления, как биотерроризм и кибертерроризм, и в реагировании на такие нападения. Мы пришли к выводу, что важны коммуникационные потоки и очень важно участие и координация действий между рядом различных субъектов и слоев общества, участвующих в работе.

Основополагающая ответственность за осуществление Стратегии возлагается на государства-члены. Однако для того чтобы осуществление было эффективным и устойчивым, необходима поддержка со стороны и других вовлеченных в работу участников. К их числу относятся региональные и субрегиональные организации, которые могут внести вклад в общее дело, делаясь знаниями и опытом в деле урегулирования ситуаций на местах. Согласовывая и координируя усилия, важно учитывать специфические характеристики терроризма как явления и формы его проявления в разных географических зонах с тем, чтобы можно было разрабатывать инициативы, которые учитывали бы слабые места, культурные факторы и другие связанные с этим вопросы.

На региональном уровне Чили продолжает участвовать в работе Межамериканского комитета по терроризму, являющегося одним из механизмов Организации американских государств. В последнее время наши государственные учреждения принимали участие в проводимых секретариатом Комитета семинарах и конференциях, направленных на борьбу с террористическими атаками и их предупреждение. В ноябре 2011 года Чили совместно с секретариатом Комитета и правительством Канады организовало субрегиональный семинар по



проблеме биотерроризма. В семинаре участвовали эксперты из стран Южного конуса, а также должностные лица, занимающиеся вопросами борьбы с терроризмом на региональном уровне, которым была предоставлена возможность обменяться мнениями. По итогам семинара будет подготовлен доклад с конкретными рекомендациями по созданию национальной стратегии в этой сфере.

Наращивание государственного потенциала — это еще один ключевой фактор в усилиях по борьбе с терроризмом. В этом отношении крайне важно, чтобы все субъекты на международном, региональном и субрегиональном уровнях вносили общий вклад в дело укрепления потенциала и усиления роли властей в пределах территории каждого государства.

Развития этого и других механизмов недостаточно для того, чтобы пресечь это сложное явление, которое может проявляться различными способами. Мы считаем, что разработка планов по защите и безопасности, введение в действие законодательства и обеспечение слаженной работы современных учреждений — это лишь часть решения проблемы. Мы также считаем, что основная причина терроризма — это отсутствие возможностей, а это означает, что необходимо содействовать диалогу между разными социальными субъектами и обеспечивать эффективное участие в нем гражданского общества. Это непреложное условие для выявления и устранения тех факторов, которые могут быть почвой для терроризма, включая религиозную, расовую, этническую или политическую нетерпимость, а также социально-экономический разрыв между государствами. В этом контексте мы хотели бы еще раз повторить, что независимо от того, какие меры принимаются для борьбы с терроризмом, важно, чтобы их применение осуществлялось в строгом соответствии с нормами международного права, в особенности нормами в области прав человека, международного гуманитарного права и международного беженского права.

Наша страна благодарит Генерального секретаря за доклад по Глобальной контртеррористической стратегии, содержащийся в документе A/66/762. Мы хотели бы привлечь внимание к достоинствам предложения об учреждении должности контртеррористического координатора. Мы надеемся, что эта инициатива будет продолжена

и усовершенствована, что позволит ей заручиться всеобщей поддержкой, когда для этого будут созданы условия.

Как мы заявляли в других форумах, прежде чем завершить наше заявление, мы хотели бы присоединиться к призыву приложить новые усилия и вновь заявить о наличии политической воли, необходимой для заключения общей конвенции о борьбе с терроризмом. Вместе с обеспечением базы и дополнением уже существующих институциональных норм это станет мощным сигналом международного сообщества в адрес тех, кто пытается ослабить международную безопасность или подорвать соблюдение прав человека и гражданских свобод.

В заключение я хотел бы выразить признательность Постоянному представителю Канады послу Гильермо Рицинскому за проделанную под его руководством работу, а также за то, как его миссия и команда направляли переговорный процесс, что в итоге позволило достичь консенсуса по проекту резолюции (A/66/L.53), который мы сегодня будем принимать. Текст проекта резолюции дает нам возможность подтвердить приверженность международного сообщества непосредственно Стратегии и делу борьбы с терроризмом во всех его проявлениях.

**Г-н аль-Авади (Ирак) (говорит по-арабски):** Ирак считает, что необходимо вести борьбу с терроризмом. Мы знаем, что все осведомлены о тех страданиях, которым подвергается Ирак в ходе демократических и политических событий в нашей стране, последовавших за падением режима Саддама в 2003 году. Уделяя особое внимание международному сотрудничеству, Ирак делал и делает все возможное для борьбы с терроризмом. В этой связи я бы хотел остановиться на следующих моментах.

Во-первых, согласно статье 7 А конституции Ирака 2005 года запрещается деятельность любых организаций или лиц, пропагандирующих терроризм, расизм или этнические и религиозные чистки. Согласно этой статье запрещается также подготовка к совершению террористических актов, особенно баасистами в Ираке, а также использование баасистской символики. Этому нельзя потворствовать в условиях новой многосторонней политически разносторонней системы в Ираке. Ирак привержен делу борьбы с терроризмом во всех его формах, с тем чтобы наша страна не стала прибежищем для террористов. Для того чтобы добиться этой цели,

Ирак ратифицировал большинство международных соглашений, конвенций и документов, 16 из которых отражены в резолюциях Организации Объединенных Наций, таких как резолюция 1373 (2001).

Ирак участвует в международных семинарах и конференциях, направленных на содействие диалогу и взаимопониманию между цивилизациями и на предотвращение дискриминации и произвольного выделения религий и культур. Ирак поддержал Глобальную стратегию с целью не допустить использования благотворительности для финансирования и поддержки терроризма. Ирак также принял участие в ряде семинаров, организованных Исполнительным директором Контртеррористического комитета.

Что касается координации контртеррористических усилий, то многообразие и мирное сосуществование в Ираке не могут быть достигнуты лишь путем принятия законодательства; для этого необходимы серьезные усилия по поддержке демократии и соблюдения прав граждан. Этого также нельзя достичь в отсутствие демократии и подходящей политической обстановки, открытой для всех и направленной на поощрение терпимости, плюрализма, равноправия и веры в мирное сосуществование без конфликтов на этнической почве. Ирак добился успеха в осуществлении этих целей.

Правительство Ирака подготовило глобальную контртеррористическую стратегию, которая согласуется с Глобальной контртеррористической стратегией Организации Объединенных Наций. Она основана на использовании правовых, политических, дипломатических, экономических, информационных и культурных, а также образовательных, финансовых и военных средств для борьбы с терроризмом и предотвращения угроз безопасности в Ираке. Это также окажет позитивное влияние на международную и региональную безопасность и будет отвечать соответствующим нормам и документам в области международного гуманитарного права и прав человека.

Для достижения равенства между различными слоями иракского общества во втором пункте статьи 14 конституции Ирака предусматривается уважение религиозных прав и гарантируется свобода вероисповедания. Статья 41 обеспечивает право на свободу вероисповедания независимо от

принадлежности к той или иной религиозной или этнической группе.

В интересах выполнения резолюции 1624 (2005) Совета Безопасности Ирак заявил о своей готовности осуществить все соответствующие положения данной резолюции, касающиеся прав беженцев и граждан, а также международные нормы в области прав человека. Во исполнение статей 15, 19 и 37 конституции иракское правительство объявило незаконным арест любого лица без наличия ордера, выданного судебным органом. Статья 40 конституции обеспечивает свободу почтовой и электронной связи, а также всех других форм связи и запрещает прослушивание телефонных разговоров и любые другие ограничительные меры без ордера, выданного судебной инстанцией в соответствии с нормами прав человека. Мы также приняли закон на этот счет и в соответствии с конституцией создали Независимую высокую комиссию по правам человека для обеспечения полного соблюдения прав человека, которая будет работать под надзором иракского парламента. Это не будет противоречить нормам беженского права и международного гуманитарного права. Статья 21 конституции Ирака запрещает экстрадицию лиц, которые пытаются получить политическое убежище в том или ином иностранном государстве, или насильственное возвращение политических беженцев, но политическое убежище не может быть предоставлено человеку, обвиняемому в совершении террористических актов.

Ирак ратифицировал все международные и региональные конвенции по правам человека и подписал Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных и унижающих достоинство видов обращения или наказания, которая была открыта для подписания, ратификации и присоединения согласно резолюции 39/46 от 10 декабря 1984 года. В соответствии с иракским законом № 17 от 2010 года в национальное законодательство Ирака была включена Международная конвенция для

защиты всех лиц от насильственных исчезновений, которая была принята Генеральной Ассамблеей в 2006 году (резолюция 61/177). Иракский парламент также ратифицировал присоединение к Арабской хартии прав человека, принятой Лигой арабских государств в 2004 году.

**Г-н Кабактулан** (Филиппины) (*говорит по-английски*): В результате исторического

принятия в 2006 году Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (резолюция 60/288) и связанного с ней Плана действий международное сообщество перешло от слов к платформе действий в борьбе с терроризмом. Как показал третий двухгодичный обзор, сегодня наша решимость вести борьбу с терроризмом ясна, как никогда. Делегация Филиппин присоединяется ко всем ораторам и ко всем делегациям и вновь заявляет о своей приверженности борьбе с этой одной из самых серьезных угроз международному миру и безопасности. Мы также выражаем признательность Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад (A/66/762) от 4 апреля 2012 года об осуществлении Стратегии.

По мнению Филиппин, одной из самых важных контртеррористических мер был и остается диалог между культурами и религиями. Уважение человеческого достоинства лежит в основе более глубокого взаимного понимания, уважения и терпимости между народами. Мы продолжаем содействовать поощрению такого диалога здесь — в Организации Объединенных Наций, — в региональных форумах и внутри страны. Филиппины также подтверждают роль Организации Объединенных Наций в укреплении международно-правовой системы посредством содействия верховенству права, уважению прав человека и эффективной системе уголовного правосудия. Все вместе они представляют собой фундаментальную основу нашей борьбы с терроризмом.

Президент Филиппин Бенигно Акино III определил содействие справедливому и прочному миру и верховенству права как «главную задачу» его «Общественного договора с филиппинским народом». Важной составляющей этого договора является поправка к филиппинскому Закону о безопасности человека 2007 года (республиканский закон № 9372), который является нашим основным законом в борьбе с терроризмом и который призван обеспечивать более эффективное уголовное преследование террористов и предотвращать безнаказанное совершение ими террористических актов. Однако при том, что мы предоставляем нашим правоохранительным и судебным органам все больше правовых инструментов для борьбы с терроризмом, нами всегда обеспечиваются уважение и защита гражданских свобод и прав человека.

Совсем недавно в соответствии со своей приверженностью эффективному управлению страной президент Акино подписал два новых закона о борьбе с отмыванием денег и финансированием террористов. Первый — это республиканский закон № 10167, который укрепляет закон о борьбе с отмыванием денег 2001 года. Второй — это республиканский закон № 10168, который определяет преступление финансирования терроризма и предусматривает наказание за него. Эти законы позволяют более оперативно заморозить подозрительный банковский счет, с тем чтобы незаконные средства не были сняты до проведения расследования соответствующими органами. Целевая группа по разработке финансовых мер приняла к сведению эти важные шаги как вклад Филиппин в глобальные усилия по борьбе с отмыванием денег, деятельностью фальшивомонетчиков и финансированием терроризма.

В рамках системы уголовного правосудия правоохранительные органы, органы безопасности и прокуратура должны быть надлежащим образом оснащены, чтобы реагировать на террористические акты — от проведения расследований и сбора доказательств до привлечения к судебной ответственности виновных в их совершении. Национальные контртеррористические программы должны также опираться на надежные разведанные. При неизменной поддержке со стороны Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности филиппинский Центр управления программами Совета по борьбе с терроризмом продолжает осуществление интенсивной программы подготовки кадров для борьбы с терроризмом. Эта программа подготовки опирается на фактологические и разведывательные данные и уделяет особое внимание совместному обучению сотрудников правоохранительных органов, органов безопасности и прокуратуры.

В марте этого года в Маниле проходил семинар национальных экспертов, посвященный разработке программы подготовки сотрудников для проведения совместного расследования и судебного преследования в рамках связанных с терроризмом дел, в контексте осуществления филиппинской инициативы по наращиванию потенциала в области подготовки кадров для борьбы с терроризмом. На этом семинаре филиппинские и международные эксперты обсуждали конкретную информацию для

включения в учебные пособия. Они согласовали также критерии отбора для создания группы национальных инструкторов, а также основные показатели оценки качества и эффективности подготовки кадров по основным направлениям работы. Эти темы включают в себя сбор и анализ разведанных, проведение расследований и судебное преследование, в частности контакты со следователями и оценку доказательств.

Террористы никогда не должны иметь возможности использовать разрушительную силу ядерного оружия и оружия массового уничтожения. План действий из 64 пунктов, принятый на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, способствует укреплению национального сотрудничества в достижении этой цели. Мы должны закрепить достигнутое на этой Обзорной конференции, работая во имя ядерного разоружения, нераспространения и мирного использования ядерной энергии. Все мы должны как одно целое работать для обеспечения того, чтобы ядерное оружие и оружие массового уничтожения никогда не попали в руки террористов. Наши усилия отражают нашу твердую решимость быть еще более авторитетным и надежным партнером в глобальной кампании по борьбе с терроризмом. Это касается и нашего региона, где мы действуем в рамках Конвенции Ассоциации государств Юго-Восточной Азии о борьбе с терроризмом.

Поскольку многие из наших стран стали жертвой терроризма, многие из нас не понаслышке знают о том, что борьба с этим злом во всех его формах и проявлениях является очень сложной и трудной задачей. Однако вместо того чтобы поддаваться страху и впадать в паралич, мы должны действовать еще более смело и решительно. Теперь, когда у нас есть Стратегия и план действий, мы достигли глобального консенсуса в отношении того, что надо делать. План отражает в сжатой форме наши общие знания и передовой опыт. Стремясь к дальнейшему улучшению своей деятельности на индивидуальном уровне, мы с нетерпением ожидаем возможности обмена информацией об осуществлении этой практики в различных странах.

Мы должны проявлять еще большую бдительность. Борьба с терроризмом должна лишь объединять нас, а не порождать новые конфликты,

которые нас разобщают. Давайте в этом году в духе празднования тридцатой годовщины Манильской декларации 1982 года о мирном разрешении международных споров и в духе целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций все сосредоточимся на общей картине борьбы с терроризмом.

В связи с этим я в заключение своего выступления не могу не выразить признательности Постоянному представителю Канады Гильермо Рицинскому. Его искусное посредничество в ходе наших консультаций — его внимание к деталям без ущерба для общей картины — позволили выработать консенсусный проект резолюции (A/66/L.53), который мы собираемся принять.

**Г-н Резаг-Бара** (Алжир) (*говорит по-арабски*): Я благодарю Председателя Генеральной Ассамблеи за то внимание, которое он уделяет Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Я хотел бы также поблагодарить Постоянного представителя Канады посла Рицинского за его усилия по координации нашей работы и поздравить его с успешной работой над консенсусным проектом резолюции (A/66/L.53) по третьему обзору Стратегии.

Наша делегация поддерживает заявления, сделанные соответственно Постоянным представителем Сирии от имени Организации исламского сотрудничества и послом Бенина от имени Группы африканских государств. Моя страна хотела бы, пользуясь возможностью, вновь со всей решительностью осудить терроризм во всех его формах и проявлениях, включая любые акты и деятельность, наносящие ущерб, а также прямое или косвенное поощрение, поддержку, пропаганду или обоснование такой деятельности.

Терроризм не признает ни стран, ни религий, и его нельзя оправдывать или связывать с какой-либо конкретной культурой, цивилизацией или группой людей. Мы подтверждаем нашу принципиальную позицию в поддержку Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Мы также благодарим Рабочую группу по борьбе с терроризмом за примечательные усилия по координации деятельности всех субъектов. И я надеюсь, что последняя резолюция по Стратегии (резолюция 64/297) будет оставаться открытой и будет регулярно обновляться и корректироваться с учетом самых последних событий в области борьбы

с терроризмом, чтобы быть на высоте новых вызовов, которые бросает нам эта транснациональная угроза.

Наша делегация хотела бы также подчеркнуть необходимость комплексного и гармоничного осуществления четырех основных компонентов Стратегии, ибо прогресс, достигнутый со времени проведения второго обзора в 2010 году, потребует дополнительных усилий для достижения этих целей в предстоящие годы. В этом контексте напоминаю об огромной важности укрепления Стратегии в рамках двустороннего, регионального и международного сотрудничества, наращивания потенциала и обмена опытом в борьбе с терроризмом. Хотел бы также напомнить об одном из наших последних достижений в деле укрепления Стратегии — создании Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций, в котором братская Саудовская Аравия сыграла ведущую роль. Кроме того, хотел бы отметить меры, принятые для создания Центра, и подтвердить нашу поддержку этой инициативы. Мы надеемся, что консультации для определения его различных сфер компетенции, юридических обязанностей и полномочий и мандатов будут продолжены. Центр станет новым эффективным механизмом для координации и связи между всеми участниками в рамках Стратегии.

Позвольте мне теперь перейти к некоторым важным аспектам нашего подхода к борьбе с терроризмом, который основывается на нашем национальном восприятии угроз и проблем, порождаемых этим бедствием. Такой подход является нашим важным вкладом в международные и региональные усилия по осуществлению Стратегии и в сотрудничество с соответствующими региональными механизмами. Наш подход основан на необходимости мобилизации внутренних усилий. Поэтому политический аспект очень важен. Хартия мира и национального примирения, предложенная нашим президентом и принятая в 2005 году, поистине является надлежащей моделью основанного на слаженности и солидарности взаимодействия на национальном уровне в борьбе с угрозой терроризма.

Одновременно мы стремимся предоставлять компенсацию и оказывать поддержку всем пострадавшим от терроризма и заботиться о них. Эта инициатива также помогает укреплению социально-экономического развития, содействуя реализации

наших далеко идущих программ, которые способствуют снижению уровня безработицы и позволяют делать новые и дающие хорошие результаты капиталовложения.

В борьбе с терроризмом можно преуспеть только в том случае, если учитывать его идеологические источники и противостоять риторике, подстрекающей к экстремистскому насилию и заставляющей некоторые наиболее уязвимые и наименее защищенные группы соглашаться с такими рассуждениями и подпадать под их влияние. Поэтому Алжир делает все возможное для разработки просветительских и культурных программ с религиозной ориентацией, основанных на принципах соблюдения прав человека, мира и терпимости. Хотелось бы также отметить объединение усилий органов обеспечения безопасности, гражданских и религиозных организаций с целью изолировать и ослабить оставшиеся террористические группы и смягчить последствия их вредоносных действий. Алжир постоянно трудится на благо укрепления идеалов демократии, правопорядка и защиты основных свобод и проводит всеохватные экономические и институциональные реформы в целях укрепления социального развития и уменьшения неравенства.

Алжирская контртеррористическая политика приобретает значительные региональные масштабы за счет укрепления сотрудничества со странами Сахеля; тем самым расширяется сфера взаимодействия в решении сложных проблем, создаваемых террористическими операциями, особенно операциями «Аль-Каиды» в исламском Магрибе. Алжир также сотрудничал с заинтересованными странами региона в укреплении контртеррористического взаимодействия. Так, 8 сентября 2011 года мы провели конференцию с соответствующими сторонами. На этой конференции была особо отмечена необходимость занять такой комплексный региональный подход, в котором учитывалась бы необходимость улучшать обстановку в плане безопасности и преодолевать политические проблемы в рамках соблюдения единства и суверенитета государств, одновременно расширяя партнерство и сотрудничество в сферах экономического и гуманитарного развития.

Хаотичная обстановка в плане безопасности и активизация террористической деятельности в регионе связаны также с увеличением масштабов

оборота и контрабанды оружия и наркотиков. В этом контексте наша делегация хотела бы привлечь внимание международного сообщества к необходимости энергично бороться с финансированием терроризма и заниматься преодолением проблем, заключающихся в похищении людей, захвате заложников и требованиях выкупа в обмен на освобождение заложников; все эти средства используются террористами для наращивания своего смертоносного потенциала.

Алжир хотел бы выразить удовлетворение уровнем сотрудничества с контртеррористическими механизмами и специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций. В этой связи мне хотелось бы упомянуть учебную программу, разработанную в Алжире в сотрудничестве с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям, и Исполнительным директором Контртеррористического комитета. Членство Алжира в Глобальном контртеррористическом форуме служит подтверждением его твердой приверженности участию в любой деятельности, нацеленной на укрепление международного сотрудничества в борьбе с терроризмом.

Алжир в партнерстве с Канадой руководит работой семинара по вопросам наращивания контртеррористических потенциалов стран африканского Сахеля. В ноябре 2011 года Алжир организовал на своей территории координационное совещание по данному вопросу и согласовал программу действий и мероприятий этой группы.

В заключение хотел бы выразить надежду на то, что резолюция, которая станет результатом нашей работы, будет еще одним эффективным вкладом в наши глобальные усилия в борьбе с трансграничным терроризмом.

**Г-н Щепанович** (Черногория) (*говорит по-английски*): Прежде всего мне хотелось бы присоединиться к другим ораторам и выразить признательность Постоянному представителю Канады за его усилия по координации консультаций, результатом которых стал консенсусный проект резолюции (A/66/L.53) о третьем обзоре Глобальной контртеррористической стратегии Организации

Объединенных Наций. Мы также высоко ценим доклад Генерального секретаря о деятельности системы Организации Объединенных Наций в осуществление этой Стратегии (A/66/762). Черногория полностью присоединяется к заявлению Европейского союза.

Терроризм представляет собой сложное глобальное явление, не знающее границ, и его последствия не ограничиваются какой-то одной конкретной страной или регионом. Терроризм создает серьезную угрозу не только международному миру и безопасности, но и принципам и идеалам Организации Объединенных Наций. Являясь глобальной проблемой, он поистине требует комплексного и четко скоординированного глобального реагирования.

Единодушное принятие в сентябре 2006 года Глобальной контртеррористической стратегии (резолюция 60/288) явилось историческим достижением. Она стала основой для эффективных и всесторонних действий в борьбе с терроризмом на всех уровнях. Со времени утверждения этой Стратегии благодаря ее двухгодичным обзорам достигнут немалый прогресс. Учреждение Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ), в состав которой теперь входит 31 подразделение, инициатива ЦГОКМ и ее работа в рамках проекта «Комплексная помощь в целях борьбы с терроризмом», создание в рамках Целевой группы Глобального контртеррористического центра Организации Объединенных Наций, проведение региональных семинаров и принятие первого в истории совместного регионального плана действий в Центральной Азии — все это важные события и значительные достижения, которые будут в значительной степени способствовать борьбе с терроризмом. Черногория также рада созданию Глобального контртеррористического форума, цель которого состоит в содействии осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии.

На фоне замечательных результатов, достигнутых на сегодняшний день на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях, предстоит еще очень многое сделать для того, чтобы обеспечить осуществление Стратегии во всей ее полноте. Нам необходимо активизировать наши усилия и сотрудничество на всех уровнях и между различными заинтересованными сторонами

и соединить воедино аспекты безопасности, правопорядка, развития и прав человека в целях разработки более сбалансированного и многогранного подхода ко всем основным компонентам Стратегии и более эффективных мер реагирования на угрозу терроризма.

Центральной в этом деле является уникальная роль Организации Объединенных Наций, которая должна быть на переднем крае этих усилий. Для максимального повышения эффективности и во избежание дублирования задач необходима более тесная и комплексная координация в рамках Организации Объединенных Наций и ее соответствующих подразделений. В этом плане Черногория всецело поддерживает рекомендации Генерального секретаря, содержащиеся в его последнем докладе, в том числе относительно назначения единого координатора Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом.

В Стратегии, равно как и в третьем представляемом раз в два года проекте резолюции, подчеркивается, что главная ответственность за осуществление Стратегии лежит на государствах-членах. Поэтому Черногория прилагает согласованные усилия и принимает многочисленные меры в целях создания эффективных правовых и институциональных рамок для предотвращения терроризма и борьбы с ним.

Черногория по-прежнему преисполнена решимости выполнять обязательства, вытекающие из универсальных правовых рамок для борьбы с терроризмом, и связанные с этим задачи. Отдавая себе полный отчет в том, что одних национальных действий, какими бы эффективными они ни были, никогда не бывает достаточно, Черногория придает большое значение работе и активному сотрудничеству — путем организации совместных курсов обучения, реализации проектов, а также через рабочие органы — с другими странами нашего субрегиона и более широкого региона, а также с соответствующими субрегиональными, региональными и международными организациями и инициативами, направленными на искоренение терроризма.

В заключение я хотел бы вновь подтвердить поддержку нашей страны и ее решимость продолжать вносить конструктивный вклад в международные усилия по борьбе с терроризмом и в дело полного и своевременного осуществления Глобальной

стратегии. Мы надеемся, что третий двухгодичный обзор будет в значительной степени способствовать дальнейшему укреплению такой динамики и делу осуществления Стратегии в целом.

**Г-н Макай** (Новая Зеландия) (*говорит по-английски*): В сентябре прошлого года, когда мы собрались через десять лет после нападений 11 сентября, для того чтобы подвести итог нашим коллективным усилиям по борьбе с международным терроризмом, стало ясно, что эти усилия уже увенчались определенным успехом. Мы добились прогресса в области подрыва и ликвидации международных террористических сетей и в создании надежных правовых, нормативных и институциональных рамок на национальном и глобальном уровнях. Наше понимание того, что требуется для предотвращения международного терроризма и борьбы с ним, также претерпело изменения.

Однако ясно, что терроризм по-прежнему представляет собой серьезную угрозу для международного сообщества и что террористические сети продолжают развиваться, адаптируясь к изменяющимся и очень сложным условиям. Несмотря на то что организация «Аль-Каида» была значительно ослаблена, возникновение отдельных региональных ответвлений, в частности, на Аравийском полуострове, в районе Африканского Рога и Сахеля, по-прежнему вызывает особую обеспокоенность. Террористические сети демонстрируют необыкновенное умение легко приспосабливаться, а также стойкость, меняя тактику, используя новые технологии и находя новые источники и методы финансирования для поддержания своей деятельности. Террористические нападения продолжают во всем мире. С этим нельзя мириться.

Принятая шесть лет назад Глобальная контртеррористическая стратегия остается нашей основной рамочной программой для решения этой проблемы. В ходе наших обсуждений, состоявшихся на этой неделе, подтвердилось, что глобальный консенсус относительно Стратегии, а также наша общая решимость оказывать поддержку в ее осуществлении по-прежнему непоколебимы. Я выскажу пять конкретных замечаний в связи с представленным на наше рассмотрение проектом резолюции (A/66/L.53).

Во-первых, за последние три года мы добились значительных успехов в деле разработки рамок

Организации Объединенных Наций в поддержку осуществления Стратегии. Очевидно, что в наших интересах обеспечить эффективную и полную интеграцию деятельности контртеррористических органов Организации Объединенных Наций. Поэтому мы приветствуем и поддерживаем намерение Генерального секретаря доработать предложение о назначении единого контртеррористического координатора Организации Объединенных Наций. Мы настоятельно призываем Секретариат как можно скорее представить государствам-членам полностью доработанное предложение в целях его своевременного и окончательного согласования.

Во-вторых, мы приветствуем то, что в данном проекте резолюции признается важная дополнительная работа, проделанная другими международными и региональными организациями и форумами в поддержку осуществления Стратегии. Новая Зеландия является активным участником нескольких таких инициатив, включая Форум тихоокеанских островов и наше партнерство с Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии, а также с недавно учрежденным Глобальным контртеррористическим форумом. Действительно, этот Форум дает возможность значительно повысить эффективность усилий Организации Объединенных Наций по наращиванию потенциала, содействуя мобилизации ресурсов и укреплению оказания помощи во многих регионах, затронутых терроризмом. Поэтому мы приветствуем призыв к расширению сотрудничества и усилению координации между такими форумами и Организацией Объединенных Наций.

В-третьих, за последние два года устойчивая связь между терроризмом и другими угрозами безопасности, включая транснациональную преступность, вооруженные конфликты и нестабильность государств, получила дальнейшее подтверждение. Сочетание этих угроз, как это часто случается, создает серьезные проблемы для национальной и международной безопасности. Поэтому мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций в течение следующего двухгодичного периода уделять еще больше внимания обеспечению более полного и эффективного учета наших ответных мер на эти зачастую связанные между собой угрозы.

В-четвертых, мы повторяем призыв других государств, представленных здесь сегодня, к более полному, сбалансированному и эффективному

осуществлению Стратегии Организации Объединенных Наций на всех четырех направлениях. Наше коллективное понимание того, как устранять условия, способствующие возникновению терроризма, и принимать меры по предотвращению распространения экстремизма и противодействию ему, за последние годы претерпело значительные изменения. Мы поддерживаем принятие дальнейших согласованных мер на этом направлении в течение следующего двухгодичного периода.

Мы приветствуем также недавно принятые меры по обеспечению того, чтобы режим санкций Организации Объединенных Наций применительно к организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» был четким и целенаправленным, в частности, путем назначения омбудсмена Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999). Омбудсмен уже оказала значительное положительное влияние на работу Комитета. Однако эффективность ее работы в конечном счете определяется сотрудничеством и поддержкой со стороны государств-членов, в том числе в виде предоставления информации. Новая Зеландия — это одна из нескольких стран, которая согласовала с Канцелярией Омбудсмена критерии, в соответствии с которыми она будет рассматривать запросы о предоставлении такой информации. Мы настоятельно призываем другие государства поступить таким же образом.

Наконец, Новая Зеландия настоятельно призывает Организацию Объединенных Наций продолжать свою жизненно важную работу по укреплению национального и регионального потенциала в целях предотвращения терроризма и борьбы с ним. Наращивание потенциала представляет собой неотъемлемую часть партнерства, на котором основано международное сотрудничество в области борьбы с терроризмом. Новая Зеландия с радостью сотрудничает с контртеррористическими органами Организации Объединенных Наций по целому ряду подобных инициатив, в том числе в таких областях, как предотвращение финансирования терроризма путем использования курьеров, перевозящих наличность, и укрепления системы уголовного правосудия, потенциала правоохранительных органов и сотрудничества.

Этот обзор, демонстрируя достигнутые результаты, должен также служить своевременным



напоминанием о тех важных целях и задачах, которые стоят перед нами. Новая Зеландия полна решимости играть свою роль в усилиях, направленных на повышение нашей коллективной стойкости и укрепление потенциалов всех государств в деле пресечения деятельности террористических сетей, предотвращения террористических актов и привлечения к судебной ответственности тех, кто их совершает.

Самое главное, наша дискуссия в Генеральной Ассамблее — этом самом универсальном международном органе — должна явиться мощным сигналом силы и решимости единства международного сообщества в борьбе с терроризмом. Те, кто планируют и совершают террористические акты, должны знать, что международное сообщество, представленное в этой Ассамблее, полно решимости противодействовать их преступлениям и предотвращать их, что финансирование их деятельности будет пресекаться, что их сети будут разрушены и уничтожены и что они будут обнаружены, задержаны и наказаны за нападения на ни в чем не повинных людей. Главное, они должны знать, что им не удастся преуспеть в их террористических замыслах и что все мы коллективно сделаем для этого все необходимое.

**Г-н аль-Джерман** (Объединенные Арабские Эмираты) (*говорит по-арабски*): Я приветствую это важное заседание, которое дает нам возможность провести обзор Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Я также приветствую доклад Генерального секретаря (A/66/762) об усилиях Организации Объединенных Наций по осуществлению Стратегии.

Хотя наша страна с удовлетворением отмечает положительные результаты, которые уже достигнуты в осуществлении Стратегии как в контексте работы Организации Объединенных Наций, так и на национальном и региональном уровнях с целью обеспечения всеобъемлющего международного подхода к решению проблем, связанных с этим опасным явлением, мы полагаем, что прогресс, достигнутый в осуществлении четырех компонентов Стратегии, пока недостаточен. Это объясняется многими сохраняющимися условиями, которые способствуют таким террористическим актам, как агрессия и незаконное применение силы. Подобные условия требуют от международного сообщества

активизации своих механизмов и работы по ограничению и устранению этих причин.

Несмотря на достигнутые международным сообществом на сегодняшний день успехи в деле борьбы с терроризмом, мы по-прежнему являемся свидетелями все более изощренных и опасных террористических актов. Поэтому первоочередной задачей международного сообщества становится укрепление сотрудничества и координации в борьбе с терроризмом во всех его формах и проявлениях и в предупреждении его финансирования. Эту задачу следует решать путем усиления борьбы с пиратством, а также контрабандой и незаконным оборотом оружия и наркотиков; путем улучшения международного сотрудничества и координации в деле распространения информации; и путем укрепления законодательной базы, позволяющей привлекать к судебной ответственности лиц, причастных к террористическим актам.

Что касается вопроса об обеспечении соблюдения прав человека всех и верховенства права, мы считаем необходимым вновь подтвердить нашу полную приверженность принципам Устава Организации Объединенных Наций и международного права, а также соответствующим международным конвенциям, в особенности тем, которые касаются защиты прав человека в контексте любой контртеррористической деятельности.

Объединенные Арабские Эмираты, порицающие и решительно осуждающие все формы терроризма, осуществляют целый ряд мер, направленных на содействие реализации Глобальной контртеррористической стратегии. Они включают постоянную оценку и совершенствование нашего национального законодательства, систем и программ, нацеленных на борьбу с терроризмом и его финансированием; усиление мер противодействия отмыванию денег; укрепление усилий по предупреждению и уголовному преследованию любого рода транснациональной преступности, включая контрабанду наркотиков и стрелкового оружия. С этой целью Объединенные Арабские Эмираты задействовали свои ресурсы и национальных специалистов для осуществления координации и сотрудничества с международными структурами и другими соответствующими региональными и субрегиональными организациями в интересах усиления контроля над

банковскими операциями, счетами и инвестиционными депозитами.

В настоящее время Объединенные Арабские Эмираты заканчивают подготовку, связанную с размещением в Абу-Даби штаб-квартиры Международного центра передового опыта для противодействия насильственному экстремизму, которому оказывает поддержку Рабочая группа по борьбе с насильственным экстремизмом, учрежденная Глобальным контртеррористическим форумом. Центр официально откроется в октябре этого года в сотрудничестве с целым рядом государственных и частных учреждений и станет первым глобальным форумом, который позволит правительствам и организациям гражданского общества координировать национальные, региональные и международные усилия по борьбе с актами насильственного экстремизма.

Поскольку мы надеемся, что международное сообщество достигнет согласия по вопросу о всеобъемлющей конвенции о международном терроризме, мы вновь обращаемся с призывом созвать международную конференцию под эгидой Организации Объединенных Наций для того, чтобы сформулировать четкое определение терроризма и выявить коренные причины его распространения. В этом контексте мы также обращаемся с призывом поддержать международный план по оказанию содействия жертвам терроризма. Мы надеемся, что обсуждения в ходе этой встречи будут способствовать осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии.

**Г-н аль-Ахмед** (Саудовская Аравия) (*говорит по-арабски*): Прежде всего позвольте мне выразить нашу признательность и благодарность за соболезнования, выраженные этим утром в адрес нашего правительства, народа и королевской семьи по случаю кончины премьер-министра и министра внутренних дел его Королевского Высочества наследного принца Наифа ибн Абдель Азиза Аль Сауда. Неустанные усилия Его Высочества по поддержанию безопасности и борьбе с терроризмом заслуживают высокой оценки. Огромный вклад, который он внес, войдет в анналы истории.

Мы хотели бы присоединиться к заявлению, сделанному от имени Организации исламского сотрудничества в связи с третьим обзором

Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Я не могу не поблагодарить Постоянного представителя Канады и его коллектив за неустанные усилия, которые они прилагали на протяжении последних месяцев по достижению консенсуса, а также за проведенную ими подготовительную работу. Я хотел бы также подчеркнуть, что опыт и глубокие знания, которые продемонстрировали г-н Ришинский и его сотрудники при выполнении столь непростой задачи, явились залогом успеха наших начинаний.

Терроризм — это одна из самых серьезных угроз современности. Борьба с этим явлением не ограничивается пределами того или иного государства, а, несомненно, является задачей всего международного сообщества. Терроризм не ограничивается одной нацией, расой, цивилизацией или религией. Королевство Саудовская Аравия на многих мероприятиях и международных форумах неоднократно заявляла о своем осуждении и неприятии такого явления, как терроризм, во всех его формах и проявлениях, кем бы и каким бы образом он ни осуществлялся. Мы объявили о своей полной готовности работать со всеми органами Организации Объединенных Наций, чтобы дать определение терроризму и бороться с ним, устранить его основные причины и оказывать эффективную поддержку коллективным международным усилиям и стратегиям по борьбе с ним. Это находит отражение в нашей неизменной и последовательной политике в отношении международной террористической деятельности и тех лиц, которые ей занимаются.

Мы осуществили ряд мер и действий на местном, региональном и международном уровне по противодействию терроризму, поскольку он создает угрозу международному миру и безопасности. На национальном уровне к числу этих мер относится создание реабилитационного Центра консультирования и ухода имени принца Мухаммада бен Наифа. На международном уровне мы ратифицировали ряд соответствующих конвенций, включая Конвенцию Совета сотрудничества арабских государств Залива о борьбе с терроризмом, Конвенцию Организации Исламская конференция о борьбе с международным терроризмом, Арабскую конвенцию о пресечении терроризма, а также 14 из 16

международных конвенций, нацеленных на борьбу с терроризмом.

Контртеррористический центр Организации Объединенных Наций, упоминаемый в резолюции 60/288, был учрежден во время Международной конференции по борьбе с терроризмом в Эр-Рияде в 2005 году. Создание Центра, который открылся после церемонии подписания документов 19 сентября 2011 года в Нью-Йорке, стало важным шагом в этом направлении. Его Консультативный комитет собрался во второй раз в июне в Саудовской Аравии. Работа Центра отражает нашу убежденность в том, что борьба с коллективной угрозой в лице терроризма требует международного сотрудничества и координации усилий, обмена мнениями, опытом, а также информационными и обучающими программами. Это — угроза, которая подрывает коллективную безопасность и стабильность всех нас.

Моя страна хотела бы вновь подчеркнуть важность определения глобальных контртеррористических стратегий на каждом уровне. Поэтому мы приветствуем и поддерживаем вклад, который вносит Глобальный контртеррористический форум в усилия по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Обзор Стратегии — это не простая или рутинная работа, проводимая каждые два года. Она действительно имеет крайне важное значение для того, чтобы мы могли справиться с данным явлением, по-прежнему остающимся настоящим бедствием для людей и угрозой для нашей безопасности, которая претерпевает изменения и масштабы которой растут в последние годы. Мы должны признать, что терроризм, который известен нам сегодня, — это уже не традиционный терроризм с его обычными группировками, организацией и источниками финансирования. Теперь мы знаем, что есть также люди, самостоятельно вставшие на радикальные позиции, действующие в одиночку и без организационной поддержки. Борьба с международным терроризмом такого масштаба требует глубокого осмысления коренных причин и мотивов терроризма и того, что подталкивает людей к насилию.

Обеспечение справедливости и восстановление прав крайне важно для борьбы с терроризмом. Справедливости ради необходимо признать, что терроризм может использоваться государствами

против своих же народов. Мы не можем безмолвствовать, когда тщательно спланированный терроризм применяется против палестинского народа или когда безоружный народ обвиняется в причастности к террористическим актам. Мы требуем положить конец незаконной оккупации Газы, где, как отмечаем в своем докладе Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека, проживает 1,6 миллиона человек, половина из которых — дети.

Моя страна считает целесообразной содержащуюся в докладе Генерального секретаря (A/66/762) рекомендацию относительно повышения уровня координации между всеми группами и органами Организации Объединенных Наций в борьбе с терроризмом. Тем не менее, мы хотели бы также вновь подтвердить, что за каждым органом необходимо сохранить его особую роль и что координация не должна вредить сбалансированности, транспарентности и возможностям связи между различными государственными органами или государствами-членами. Кроме того, эти рекомендации необходимо еще тщательнее изучить в предстоящий период.

Мы высоко ценим внимание Генеральной Ассамблеи к этому вопросу и предпринятые Председателем усилия по подготовке сегодняшнего обзора. Мы подтверждаем нашу готовность делать все возможное для осуществления принципов Стратегии на международном, региональном и национальном уровнях.

**Г-жа Мвимба (Замбия)** (*говорит по-английски*): Я хотела бы поблагодарить Председателя за созыв этого важного заседания. Хотела бы также отметить огромный вклад Канады в подготовку проекта резолюции по Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (A/66/L.53), который вскоре будет принят.

Со времени нашего предыдущего обзора Замбия достигла больших успехов в работе по четырем компонентам Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. В порядке их осуществляя правительство Замбии, среди прочего, разработало важнейшие национальные программы, направленные на решение проблем, влияющих на ситуацию с образованием, услугами в области здравоохранения, сельским хозяйством, жильем и местным самоуправлением. Правительство Замбии также инициировало

широкий спектр социально-экономических реформ для решения вопросов, касающихся социального обеспечения и социальной защиты, гендерных вопросов и вопросов развития молодежи. Программы развития в этих сферах предполагают развитие искусств, культуры, создание возможностей для отдыха и занятий спортом.

В основной сфере экономики правительство ни на минуту не прекращает работу по активизации трудовой и промышленной реформы и по решению вопросов финансового планирования, предусматривающих добычу природных ресурсов, освоение земель, развитие инфраструктуры, торговли и предпринимательства. Что касается устойчивого развития, то моя страна стремится к научно-техническому прогрессу в целях развития энергетического, горнодобывающего секторов и экотуризма при одновременном сохранении окружающей среды.

Правительство Замбии также понимает, что плохое управление — это возможный путь к терроризму. В связи с этим проводятся реформы в таких сферах, как средства массовой информации, государственные услуги, судебная система, конституционное и избирательное законодательство. Для содействия рациональному управлению совершенствуется также общее законодательство. Одновременно правительство развивает отношения взаимного партнерства с частным сектором и гражданскими организациями, включая религиозные институты, в целях содействия диалогу по вопросам, представляющим общий интерес, таким как угроза терроризма.

Кроме того, Замбия продолжает соблюдать и выполнять все подписанные нашей страной международные конвенции, особенно применительно к правам человека, в частности правам женщин и детей, и продолжает развивать добрые и дружеские отношения как с соседними странами, так и со всеми иностранными государствами.

Что касается международного сотрудничества в борьбе с терроризмом, то Замбия как член Группы стран востока и юга Африки по борьбе с отмыванием денег активно предпринимает шаги для решения различных проблем, с которыми наша страна сталкивается в деятельности по предотвращению терроризма и борьбе с ним. Замбия будет и впредь проводить внешнюю политику, основанную

на взаимном соблюдении общих интересов и уважении, в том числе в борьбе с терроризмом.

Если говорить о наращивании потенциала, то Замбия намерена продолжать наращивать свой потенциал для устранения угроз терроризма в сотрудничестве с другими учреждениями, такими как Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий. Представители, возможно, также пожелают отметить, что в Замбии создан центр финансовой разведки и создается антитеррористический центр.

И последнее: Замбия всячески приветствует рекомендацию об учреждении должности координатора по борьбе с терроризмом. Такой шаг обеспечит более действенное осуществление Стратегии и более эффективное управление деятельностью Организации Объединенных Наций по предотвращению терроризма и борьбе с ним.

**Г-н Баме** (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать свое выступление со слов благодарности в адрес Председателя за организацию этих важных прений по Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Я также хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его доклады по Стратегии (A/66/762 и A/66/762/Add.1).

Наша делегация также присоединяется к заявлению, которое будет сделано представителем Бенина от имени Группы африканских государств.

Сегодня терроризм представляет собой один из самых серьезных вызовов международному миру и безопасности. Нет никаких сомнений в том, что необходимо срочно и эффективно ответить на этот вызов согласованными контртеррористическими мерами. В ответ на усиливающуюся угрозу терроризма в мире международное сообщество предприняло ряд важных шагов по выработке долгосрочных, стратегических мер реагирования на это зло. В результате в 2006 году все государства — члены Организации Объединенных Наций единогласно утвердили Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций, которая предполагает целостный подход к террористическим актам и включает в себя конкретный план действий, основанный на четырех компонентах.

В осуществлении Стратегии, несомненно, достигнут некоторый прогресс, однако неумещающееся число террористических актов постоянно напоминает нам о том, что осуществление Стратегии пока не дало желаемых результатов. Поэтому очевидно, что требуются эффективные меры для устранения условий, благоприятствующих распространению терроризма, для предотвращения терроризма и борьбы с ним, для наращивания государственного потенциала и для поощрения соблюдения прав человека и верховенства права.

Как всем нам известно, терроризм — это сложное и постоянно изменяющееся с точки зрения его мотивов, механизмов финансирования и поддержки, методов нападений и выбора жертв явление. Это еще больше осложняет эффективную борьбу с терроризмом. Нам следует признать, что будущее неопределенно и что эти вполне могут воспользоваться экстремисты. Но если мы будем едины и будем привержены борьбе с терроризмом, то нам удастся обеспечить мир и безопасность во всем мире.

Хотя основная ответственность за осуществление Стратегии лежит на государствах-членах, международным, региональным и субрегиональным организациям следует продолжать играть важную роль в содействии контртеррористическому сотрудничеству. Совместный ответ международного сообщества также должен быть долгосрочным и многосторонним и должен быть направлен на устранение различных условий, благоприятствующих распространению терроризма, а также должен предусматривать диалог, взаимопонимание и усилия по контртеррористической пропаганде.

Эфиопия убеждена в том, что терпимость и диалог между цивилизациями и расширение межконфессионального и межкультурного взаимопонимания относятся к числу одних из наиболее важных элементов в содействии сотрудничеству и успеху в борьбе с терроризмом. Поэтому мы приветствуем различные выдвигаемые в этой связи инициативы. В глобализованном обществе Эфиопия озабочена тем, что террористы все шире используют новые информационно-коммуникационные технологии. Использование Интернета террористическими группами в различных целях не является новым явлением, но в последнее время мы видим, что террористы все активнее обращаются к нему и каналам, которые он поддерживает, для сбора денежных

средств, вербовки в ряды террористов, распространения информации и пропаганды. Однако ответ международного сообщества на этот вызов является неадекватным.

Эфиопия подчеркивает важность налаживания более тесного сотрудничества между структурами Организации Объединенных Наций и работой Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) для обеспечения общей координации и слаженности действий в борьбе с терроризмом в рамках системы Организации Объединенных Наций, а также необходимость продолжения содействия транспарентности и недопущения дублирования их работы. В этой связи мы приветствуем рекомендацию Генерального секретаря назначить контртеррористического координатора Организации Объединенных Наций.

Эфиопия приняла ряд мер, связанных с Глобальной контртеррористической стратегией. Мы ратифицировали 10 документов Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом. Парламент Эфиопии также принял контртеррористическое законодательство и приступил к его реализации с целью обеспечения всеобъемлющих правовых рамок для борьбы с терроризмом. При поддержке ЦГОКМ Эфиопия также организовала в Аддис-Абебе региональный семинар по борьбе с терроризмом.

Мы признаем, что отмывание денег и финансирование терроризма являются весьма серьезными проблемами для международного сообщества в целом. Предотвращение финансирования терроризма имеет решающее значение для пресечения террористических актов. В этом контексте мы создали группу финансовой разведки, которая осуществляет активный обмен информацией о подозрительных финансовых потоках, включая финансирование терроризма. В этой связи мы считаем, что сотрудничество соответствующих структур Организации Объединенных Наций является крайне важным для полного выполнения наших международных обязательств по борьбе с финансированием терроризма. Эфиопия также укрепляет свое сотрудничество в области обмена информацией, касающейся предотвращения терроризма и борьбы с ним, на основе двусторонних соглашений в отношении совместной рабочей группы, например, и противодействия терроризму на двусторонней основе. Мы также

заключили соглашения об экстрадиции и взаимной правовой помощи со странами нашего региона и другими.

Приверженность Эфиопии сотрудничеству с такими международными организациями, как Организация Объединенных Наций и Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий, и с такими региональными органами, членом которых она является, как Африканский союз и Межправительственный орган по вопросам развития, является непоколебимой. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы отметить работу, проделанную Целевой группой и Исполнительным директором Контртеррористического комитета, по организации симпозиумов и семинаров с акцентом на осуществление Стратегии в нашем субрегионе.

В заключение я хотел бы подтвердить приверженность нашей страны дальнейшей работе на национальном, региональном и глобальном уровнях по борьбе с терроризмом в целях создания международных условий, враждебных к терроризму.

**Г-н Ндунгутсе** (Уганда) (*говорит по-английски*): Наша делегация хотела бы выразить признательность Уганды Постоянному представителю Канады Его Превосходительству послу Гильермо Рицинскому, координатору консультаций в контексте третьего двухгодичного обзора Контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, за его усилия.

Уганда по-прежнему сталкивается с террористическими вызовами со стороны «Армии сопротивления Бога» (ЛРА), групп Альянса демократических сил (АДС) и организации «Аш-Шабааб», которые связаны с «Аль-Каидой». АДС, в настоящее время базирующийся в восточной части Демократической Республики Конго, серьезно занимается вербовкой и подготовкой молодых людей, включая детей, которые в настоящее время являются детьми-солдатами. Однако после взрывов, прогремевших 11 июля 2010 года в Кампале, не произошло никаких других инцидентов. Осознавая угрозу со стороны тех и других террористических групп, Уганда признает ключевую роль, которую Организация Объединенных Наций играет в международных контртеррористических операциях, и решительно поддерживает эффективное осуществление

Контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Начиная с 1998 года правительство Уганды приняло ряд мер на национальном, региональном и международном уровнях, направленных на предотвращение местного и международного терроризма и борьбу с ним. Этот подход предполагает сочетание политических инструментов и имеющихся в нашем распоряжении мер, а также сотрудничество на различных уровнях. В борьбе с терроризмом Уганда приняла следующие меры.

На международном уровне мы продолжаем поддерживать все соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, конвенции и международные соглашения. В этой связи мы осуществляем меры по предотвращению, пресечению и ликвидации терроризма во всех его формах и проявлениях.

На региональном уровне Уганда приняла и осуществляет международные протоколы по противодействию терроризму в регионе. В качестве члена Межправительственного органа по вопросам развития (МОВР) Уганда осуществляет план действий МОВР по предотвращению терроризма и борьбе с ним, принятый в Кампале в октябре 2003 года. Мы также активно участвуем в региональных и субрегиональных усилиях по содействию миру и безопасности на основе таких механизмов, как Восточноафриканское сообщество (ВАС), МОВР, Конференция по району Великих озер и Африканский союз (АС).

На национальном уровне Уганда приняла в 2002 году закон о борьбе с терроризмом, который устанавливает правовые рамки, регулирующие усилия по противодействию терроризму. В соответствии с этим законом любой, кто причастен к оказанию помощи, финансированию, предоставлению убежища или планированию террористических актов, совершает преступление, влекущее за собой максимальное наказание в виде смертной казни. Раздел 5 части II закона также предусматривает оказание взаимной правовой помощи и экстрадицию.

Уганда принимает все необходимые меры по борьбе с терроризмом, в частности, прилагая усилия по недопущению использования своей территории для трансграничных террористических актов и

оперативному привлечению к судебной ответственности физических или юридических лиц, участвующих в таких актах на своей территории, примером чего является судебное преследование лиц, виновных в нападениях в Кампале 11 июля 2010 года, в результате которых погибли 78 ни в чем не повинных людей и свыше 200 получили ранения.

В 2000 году мы приняли закон об амнистии, который доказал свою эффективность — он побудил целый ряд террористов отказаться от борьбы и сдаться. Большинство из тех, кто перешел на сторону правительственных сил из рядов АДС и ЛРА, были помилованы и реинтегрированы в общество. В 2007 году Уганда разработала стратегию для повышения информированности и осведомленности общественности на основе просветительных и подготовительных программ в области безопасности под руководством полиции, в рамках которой проводятся регулярные обзоры и инспекции жизненно важных объектов и учреждений для укрепления мер безопасности вокруг объектов и повышения информированности членов общества. Силы безопасности также тесно сотрудничают с иммиграционными и таможенными органами, с тем чтобы не допустить въезда в страну лиц, причастных к незаконной деятельности.

Уганда также наращивает свой потенциал по борьбе с терроризмом за счет приобретения специализированного оборудования и за счет профессиональной подготовки. Уганда также приступила к выдаче всем своим гражданам национальных удостоверений личности, что, как ожидается, должно исключить инциденты, связанные с незаконным приобретением проездных документов.

Мы вновь заявляем о своей поддержке осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и хотели бы представить следующие рекомендации.

Во-первых, государствам следует своевременно и регулярно проводить обмен информацией относительно терроризма. Во-вторых, приоритетное значение следует придать совершенствованию сотрудничества в расследовании связанных с терроризмом дел и в преследовании виновных. В-третьих, следует наращивать национальные потенциалы в области разведки, расследования связанных с терроризмом дел и преследования виновных, включая экстрадицию всех без исключения террористов.

В-четвертых, следует укреплять сотрудничество на региональном и субрегиональном уровнях, в частности с такими организациями, как АС, МОВР и ЭКА. Наконец, следует улучшать сотрудничество в борьбе с финансированием терроризма.

**Г-н Кохона** (Шри-Ланка) (*говорит по-английски*):  
Позвольте мне поблагодарить Председателя за его руководство в деле организации третьего обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Мы благодарим Постоянного представителя Канады за его усилия по координации консультации в отношении проекта резолюции (A/66/L.53) по обзору хода осуществления этой Стратегии. Наша делегация также одобряет всеобъемлющие доклады Генерального секретаря о деятельности системы Организации Объединенных Наций по осуществлению Стратегии (A/66/762 и A/66/762/Add.1).

Со времени ее принятия в 2006 году Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций остается всеобъемлющими и важными рамками для контртеррористической деятельности. Проводимый раз в два года обзор предоставляет нам возможность подвести итог прогресса, достигнутого всеми государствами-членами в осуществлении этой Стратегии. Подтверждая свою приверженность укреплению сотрудничества между государствами в борьбе с терроризмом, мы должны также поддерживать координацию и сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и региональными и национальными контртеррористическими структурами.

Несмотря на согласованные усилия международного сообщества и государств-членов в борьбе с терроризмом, эта опасность, имеющая различные формы и проявления, продолжает угрожать планете. Это явление, которое приобрело масштабы настоящего бедствия, затрагивает всех нас: больших и малых, сильных и слабых. Крайнее беспокойство по-прежнему вызывает постоянное увеличение числа лиц, готовых и желающих участвовать в терроризме.

В таком контексте крайне необходимо постоянно уделять пристальное внимание устранению условий, дающих толчок распространению терроризма. Мы считаем, что если обращать внимание преимущественно на аспекты безопасности, как это происходит сейчас, то этого, хотя это также необходимо,

будет недостаточно для искоренения терроризма или его привлекательности. Поэтому необходимо более сбалансированная деятельность в отношении четырех основных компонентов Стратегии.

Шри-Ланка лишь недавно оправилась от продолжавшегося 27 лет терроризма. Победив его в 2009 году, мы положили конец мрачной 27-летней эпохе ежедневных взрывов, в том числе бесконечных взрывов и стрельбы, которые устраивались террористами-самоубийцами, эпохе тысяч смертей, главным образом гражданских лиц: мужчин, женщин и детей. Террористы вербовали тысячи детей, используя их в качестве комбатантов.

Сегодня у нас царит мир. В целях противодействия любым будущим поползновениям в направлении терроризма правительство проводит политику восстановления справедливости. Благодаря приходу мира у нас быстро развивается экономика и бурными темпами растет туризм. Правительство проводит политику устранения причин терроризма, которая во многом совпадает с соображениями, высказанными Председателем Генеральной Ассамблеи. Ключевыми факторами, привлекающими молодежь в ряды террористов, признаны экономическая маргинализация и отсутствие возможностей.

В настоящее время в те районы нашей страны, которые в прошлом пострадали от конфликта, направляются большие объемы финансовых средств на восстановление школ, больниц и клиник, на возрождение сельского хозяйства и рыбного промысла, на ремонт дорог, на возобновление электро — и водоснабжения, и так далее. В результате в прошлом году экономика этих районов отреагировала 22-процентным ростом по сравнению со средненациональными темпами роста в 8,2 процента.

Правительство также осознало, что долго держать комбатантов в тюрьмах контрпродуктивно. В конце конфликта в 2009 году силам безопасности сдались более 11 700 террористов-боевиков. Правительство, осознав, что большинство из них были скорее жертвами, чем инициаторами террористического конфликта, решило согласно проводимой им политике восстановления справедливости реабилитировать бывших комбатантов и отправить их домой. Тем самым было также признано, что бессрочное тюремное заключение бывших комбатантов лишь еще больше бы их ожесточило и озлобило. Правительство пошло на такой шаг, несмотря

на регулярное обнаружение тайников с оружием. Почти 600 детей-солдат, которые были задержаны силами безопасности, теперь реабилитированы и возвращены их семьям или родственникам.

Всем этим людям предоставлена возможность возобновить учебу, получить доступ к техническому обучению или приобрести навыки в сельском хозяйстве или рыбном промысле, чтобы они могли вернуться к нормальной жизни в обществе с навыками, способными обеспечить их средствами к существованию. В нашем подходе к залечиванию ран отражаются наши идеалы. Наш подход заключается в восстановлении и оздоровлении, а не в наказании.

Терроризм привлекал нашу молодежь также прославлением насилия как средства достижения политических целей и как средства самовыражения молодых людей. Ключевыми элементами в этом плане были свободная манипуляция террористических групп средствами массовой информации, харизматичная и бескомпромиссная позиция их лидеров, игра алчных политиков на разочаровании молодежи, а также терпимое и попустительское отношение некоторых влиятельных международных субъектов к целям террористов. Мы должны сохранять постоянную бдительность и хорошо понимать последствия оказания покровительства «тиграм».

Одним из факторов, которые больше всего беспокоят наше правительство, остается наличие в некоторых странах Запада активных сторонников террористов, в частности элементов, некогда финансировавших террористические группы, вербовку ими детей и акции террористов-смертников. Эти группы продолжают собирать средства и агитировать против правительства и народа Шри-Ланки. Такая терпимость лишь подает надежду другим террористическим группам.

Шри-Ланка является государством — участником основных международных документов, нацеленных на борьбу с терроризмом. Для выполнения этих международных документов Шри-Ланка также приняла активное законодательство. На двустороннем и региональном уровнях ею подписан ряд соглашений о юридической взаимопомощи. Мы являемся членом Азиатско-Тихоокеанской группы по борьбе с отмыванием денег и Эгмонтской группы. В 1988 году мы ратифицировали Региональную



конвенцию Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии о пресечении терроризма и связанное с ней соглашение о юридической взаимопомощи.

Шри-Ланка является участником семи основных договоров по правам человека и привержена соблюдению важнейших принципов и идеалов, закрепленных во Всеобщей декларации прав человека, международном праве и международном гуманитарном праве. Управление по правам человека и международному праву армии Шри-Ланки в сотрудничестве с Международным комитетом Красного Креста проводит среди военнослужащих инструктаж по вопросам международного гуманитарного права и права в области прав человека. За поощрение и защиту прав человека отвечает Национальная комиссия по правам человека. В порядке обеспечения соблюдения положений нашей Конституции, касающихся основных прав человека, эта Комиссия может рассматривать и расследовать жалобы относительно нарушений таких прав.

Наша делегация поддерживает усилия по повышению уровня общей координации во избежание дублирования усилий в борьбе с терроризмом. Одобрив предложение Генерального секретаря об учреждении должности координатора Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом, мы, вместе с тем, надеемся, что создание такой должности не будет иметь неблагоприятных последствий для существующих мандатов соответствующих органов Организации Объединенных Наций и для роли Генеральной Ассамблеи в борьбе с терроризмом. Мы считаем также, что скорейшее заключение всеобъемлющей конвенции по терроризму окажет дальнейшее содействие осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Шри-Ланка по-прежнему привержена осуществлению Стратегии и оказанию поддержки международным усилиям по борьбе с терроризмом. Мы готовы также вносить свой вклад в контртеррористические усилия посредством обмена знаниями, передовым опытом, накопленным в деле оказания основных услуг, и другими извлеченными уроками.

**Г-н Сарип** (Мальдивские Острова) (*говорит по-английски*): Я имею честь присутствовать здесь сегодня и хотел бы поблагодарить Председателя за созыв этого заседания.

Я хотел бы присоединиться к предыдущим ораторам и поблагодарить Постоянного представителя Канады посла Гильермо Рицинского за успешное проведение консультаций по третьему обзору Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Мальдивы считают, что не бывает локализованных случаев терроризма. Мы считаем, что никакой отдельный террористический акт нельзя рассматривать как исключительно национальную проблему. Терроризм во всех его формах и проявлениях в разных странах мира, где мы наблюдаем его отвратительное возрождение, всегда был и остается международной проблемой. Это зло осуждается во всем мире, и с ним необходимо вести борьбу с помощью согласованной на глобальном уровне Стратегии. Именно в этом духе наша делегация высоко оценивает работу, проделанную в целях достижения консенсуса по данному проекту резолюции (A/66/L.53). Именно в этом духе мы поддерживаем доклады Генерального секретаря (A/66/762 и A/66/762/Add.1), Целевую группу по осуществлению контртеррористических мероприятий, а также соответствующие учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций.

Мальдивская Республика твердо привержена борьбе со всеми террористическими актами и с удовлетворением отмечает, что в этом проекте резолюции учитывается необходимость в сбалансированном, комплексном и систематическом подходе к борьбе с глобальным терроризмом. Мальдивы являются участником 12 из 13 международных договоров по борьбе с терроризмом, а также Региональной конвенции Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии (СААРК) о пресечении терроризма и Дополнительного протокола к ней. Как участник этих международных обязательств Мальдивы вновь подтверждают свою приверженность борьбе за справедливость, основные права человека и верховенство права.

Мальдивы выражают признательность правительству Королевства Саудовская Аравия, выступившему в прошлом году с инициативой учредить Контртеррористический центр Организации Объединенных Наций, и надеется на более тесное сотрудничество с Центром.

Следует отметить, что борьба с терроризмом требует комплексного подхода, в рамках которого

государства уделяют первоочередное внимание не только информированию и профилактике, но и наказанию. В Глобальной контртеррористической стратегии, отражающей волю всего сообщества государств, базовое требование учитывается.

Что касается рекомендаций Генерального секретаря, то Мальдивы поддерживают назначение единого координатора Организации Объединенных Наций по вопросам борьбы с терроризмом, а также разработку национальных и региональных планов по осуществлению Стратегии. Мы искренне надеемся на то, что эти рекомендации будут выполнены таким образом, чтобы способствовать более тесному региональному сотрудничеству.

Будучи островным государством посреди Индийского океана, Мальдивы сталкиваются с проблемой морского пиратства. В недавнем прошлом в нашей стране отмечалось резкое увеличение числа пиратских нападений. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем, что на семнадцатом саммите СААРК, состоявшемся на Мальдивах в ноябре 2011 года, было принято решение начать работу по борьбе с морским пиратством в южноазиатском регионе.

На протяжении всей своей истории Мальдивы всегда с опаской относились — и относятся — к идеологиям, порождающим экстремизм, который, в свою очередь, разжигает ненависть, приводя тем самым к насилию. Каким бы обоснованными ни были причины конфликта, применение насилия в поддержку политической, религиозной или другой идеологии — это не что иное, как терроризм.

Предотвращение насилия занимает центральное место в повестке дня правительства Мальдив. Правоохранительные органы нашей страны сумели скоординировать свою деятельность в целях искоренения насилия. Для того чтобы обеспечить координированные усилия в борьбе с терроризмом, крайне важно, чтобы происходил обмен разведывательными данными как на национальном, так и на международном уровнях.

В 2008 году наша страна приняла либеральную Конституцию, предусматривающую разделение властей и формирование независимых органов демократического правления. Чтобы нынешние и будущие поколения мальдивцев лучше понимали свои неотъемлемые права и обязанности,

закрепленные в новой Конституции, правительство Мальдив недавно развернуло программу по включению гражданского воспитания в школьную учебную программу страны. Что касается старших классов средней школы, то правительство выступило также в поддержку междисциплинарной учебной программы по религиозным верованиям, направленной на поощрение единства, прогресса и надежды с целью устранения каких бы то ни было признаков ненависти и разногласий.

Именно путем смягчения ненависти мы сможем изменить экстремистские тенденции, путем воспитания и образования — сократить масштабы вербовки, путем установления демократических норм — обеспечить справедливость. В рамках программы по укреплению независимых институтов и органов демократического правления в Мальдивской Республике правительство проводит программу реформирования сектора правосудия, внедряя в судебную систему приматы прав человека и демократические идеалы, с тем чтобы данная ветвь власти могла более эффективно выполнять свои обязанности в соответствии с новой Конституцией. Эта программа реформ, наряду с пересмотренными законами о насилии и введением уголовного кодекса, обеспечит структуризацию судебной системы и отправление уголовного правосудия в абсолютной мере при одновременной защите основополагающих прав человека всех мальдивцев и поддержании верховенства права.

Необходимо также принимать во внимание экономическое неравенство и маргинализацию как коренные причины терроризма. Будучи государством с небольшой и уязвимой перед внутренними и внешними потрясениями экономикой, Мальдивы как никогда понимают всю опасность радикализации неимущих слоев населения. Поэтому Мальдивы преисполнены решимости продолжать уделять основное внимание развитию как средству борьбы с терроризмом.

Терроризм во всех формах и проявлениях представляет собой угрозу для человеческого достоинства. Как сообщество государств, мы должны вести решительную борьбу с этим бедствием комплексными мерами. Мальдивы считают, что Организация Объединенных Наций остается единственной организацией, которая может бороться с этой глобальной угрозой во всем мире. Поэтому Мальдивы

обязуются оказывать неизменную поддержку в осуществлении всех компонентов Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

**Г-н Алиа** (Бенин) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы от имени Группы африканских государств и от себя лично выразить огромное удовлетворение в связи с проведением третьего обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, а также в связи с тем, что Вы председательствуете на нашем заседании. Позвольте мне также от имени Группы африканских государств выразить признательность Постоянному представителю Канады послу Гильермо Рищинскому, выступившему в роли координатора третьего двухгодичного обзора Стратегии, за его неустанные и последовательные усилия. Группа хотела бы воздать ему должное за проведение активных консультаций в контексте стремления к достижению консенсуса по проекту резолюции о данном обзоре (A/66/L.53).

Терроризм представляет серьезную угрозу нашей коллективной безопасности. Террористические акты, сеющие горе и разрушения на всех континентах, особенно в Африке, служат нам напоминанием о том, что нам необходимо срочно объединить наши усилия и координировать свои действия, чтобы победить это зло.

Африка в очередной раз заявляет о своем полном неприятии терроризма во всех его формах и проявлениях. Страны континента решительно отвергают любые попытки увязать терроризм с какой-либо религией или национальной принадлежностью и считают, что те, кто преднамеренно проводит такие совершенно абсурдные параллели, играют на руку террористам, действия которых невозможно оправдать. Стойкость этого ужасного явления, которое проявляется в невероятных формах и приобретает астрономические пропорции, требует от всех стран тесного сотрудничества и активных действий в беспощадной войне по его искоренению.

Нельзя пренебрегать существованием терроризма. После коварно совершенных 11 сентября 2001 года террористических актов он принимает еще более бесчеловечный характер и продолжает оказывать разрушительное воздействие на Африку, особенно на территории Нигерии. Не существует такой причины или повода, которыми можно было

бы оправдать терроризм, являющийся явлением, которое лишено всякого смысла и результаты которого носят предательский и аморальный характер. Международное сообщество призвано приложить все силы к тому, чтобы найти способы заставить террористов покинуть свои прибежища, будь то в горных районах Афганистана, в пустыне Сахара и в районе Сахеля, и предать их руки правосудия, чтобы не допустить нового вреда с их стороны и избавить человечество от их смертоносных планов.

Африка безоговорочно поддерживает ведущую роль Организации Объединенных Наций в борьбе с этим злом посредством выработки в 2006 году Глобальной контртеррористической стратегии, обзор которой мы в настоящий момент проводим в третий раз, с тем чтобы подвести итоги достигнутому прогрессу и наметить наиболее эффективные пути для действенной борьбы в будущем. В докладе Генерального секретаря (A/66/762), в котором подводятся итоги усилиям Организации Объединенных Наций по осуществлению Стратегии за последние два года, содержится основная информация, необходимая для измерения уже достигнутого прогресса, и рекомендации относительно тех мер, которые предстоит принять в будущем в борьбе с терроризмом.

Группа африканских государств с удовлетворением отмечает то внимание, которое уделяется укреплению четырех компонентов Стратегии, особенно тех, которые нацелены на ликвидацию условий, способствующих распространению терроризма, а также на предупреждение и урегулирование конфликтов, оказание помощи жертвам терроризма, развитие и социальную интеграцию, диалог, взаимопонимание и ликвидацию факторов, формирующих притягательность терроризма, а также мерам, направленным на укрепление потенциала государств в области предупреждения терроризма и борьбы с ним и на усиление роли Организации Объединенных Наций в этой связи.

Группа африканских государств положительно оценивает этот доклад и считает, что необходимо приложить все усилия к тому, чтобы лишить террористов возможности создавать организации и реализовать свои планы. В этой связи Группа считает крайне необходимым принятие мер на глобальном уровне по борьбе с использованием террористами современных средств связи, особенно

интернет-сайтов, с помощью которых они координируют свою преступную деятельность по вербовке, пропаганде и распространению информации о своих гнусных терактах. Мы также хотели бы подчеркнуть важность наращивания усилий по борьбе с финансированием терроризма во всех его формах, особенно в отношении тех финансовых средств, которые выплачиваются террористам за освобождение заложников. Этот омерзительный и циничный способ получения дохода является важным источником финансирования терроризма. Группа подчеркивает необходимость реализации положений, касающихся требований о выкупе, изложенных в резолюции 65/34, которые были включены в нее по инициативе Алжира в соответствии с решениями Африканского союза.

Учрежденный в рамках Африканского союза Африканский научно-исследовательский центр по борьбе с терроризмом является конкретным вкладом Африки в усилия международного сообщества по борьбе с терроризмом. Стоит также упомянуть недавнее принятие рамочного закона о противодействии терроризму на территории Африки и в настоящий момент он должен стать одним из направлений работы Центра.

Группа африканских государств выражает признательность Генеральному секретарю за его предложение назначать контртеррористического координатора Организации Объединенных Наций, который возглавлял бы Целевую группу по осуществлению контртеррористических мероприятий и оказывал консультативные услуги в этой области. В то же время мы хотели бы расширить сотрудничество государств на международном, региональном и субрегиональном уровнях за счет таких существующих законодательно-правовых документов, как Конвенция о выдаче и взаимной правовой поддержке по вопросам противодействия терроризму, подписанная в Нью-Йорке рядом африканских стран по инициативе Марокко. В этой связи Группа африканских государств приветствует учреждение Контртеррористического центра Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с Саудовской Аравией и хотела бы отдать должное этой стране за великолепную инициативу, которая стала шагом вперед в поиске путей и средств для выработки эффективного и скоординированного подхода к борьбе с угрозой терроризма. Открытие в Нью-Йорке 26 сентября 2011 года Глобального

контртеррористического форума также является достойным одобрения дополнительным средством для того, чтобы затянуть петлю на шее терроризма.

*Председатель занимает свое место.*

Я не могу завершить свое выступление, не упомянув ту важность, которую Группа африканских государств придает завершению работы над проектом общей конвенции о терроризме. В этом отношении я хотел бы призвать все государства к сотрудничеству, чтобы найти компромисс, необходимый для принятия итогового документа, который позволит нам сконцентрировать свои усилия по борьбе с терроризмом в единых правовых рамках и в то же время заполнить пробелы в существующих институтах.

**Председатель** (*говорит по-английски*): В соответствии с резолюцией 44/4 от 17 октября 1989 года я предоставляю слово наблюдателю от Совета Европы.

**Г-н Коеджиков** (Совет Европы) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне вслед за многими выступившими до меня ораторами в очередной раз подчеркнуть ту важность, которую Совет Европы придает выработке единого, согласованного и общепринятого инструмента глобальной солидарности и противодействия терроризму. Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций — это выдающееся достижение. Его необходимо сохранять, развивать и, что самое главное, претворять в жизнь.

Совет Европы является старейшей общеевропейской региональной организацией. Сразу же после окончания Второй мировой войны наши отцы-основатели мечтали создать Европу, состоящую из государств-единомышленников, которые разделяли бы общие ценности — соблюдение прав человека, демократию и верховенство права, — Европу, которой больше никогда не придется пройти через ужас и разрушения войны. Действительно, общее понимание этих фундаментальных ценностей и уважение к ним являются как предпосылкой, так и прочным основанием для устранения условий, порождающих страх и приводящих к разрушениям в результате терроризма. С этой точки зрения, всё, чем занимается Совет Европы на протяжении более 60 лет, способствует ограничению условий, способствующих распространению терроризма.

Тем не менее история свидетельствует о том, что европейские страны не защищены от угрозы терроризма, включая тот терроризм, который возник внутри самой Европы.

Поэтому необходимо принять новые меры, с тем чтобы обеспечить справедливое равновесие между защитой индивидуальных прав человека и защитой общества от терроризма. Совет Европы, являясь организацией, основанной на принципе верховенства права, уделяет пристальное внимание усилению правовых инструментов по предотвращению терроризма и борьбе с ним. Мы разработали пользующиеся широким признанием нормы и процедуры для обмена информацией и оказания взаимной правовой помощи. В этом отношении я хотел бы упомянуть договоры Совета Европы о взаимной правовой помощи и Конвенцию о киберпреступности, которые все больше приобретают общемировое значение.

Самым значительным шагом, предпринятым после проведения второго двухгодичного обзора, стало осуществление Конвенции Совета Европы о предупреждении терроризма 2005 года, которая является юридически обязательным региональным документом. В этом году впервые был приведен в действие механизм мониторинга за выполнением Конвенции. На первом этапе мониторинга основное внимание будет уделено осуществлению положений, направленных на борьбу с вербовкой в террористические группы.

Наш главный контртеррористический орган — Комитет экспертов Совета Европы по борьбе с терроризмом — отвечает за выявление пробелов, существующих в международном праве, за принятие мер по борьбе с терроризмом и за вынесение предложений по решению проблемы. В настоящее время Комитет занимается координацией работы по использованию специальных методов расследований на национальном уровне, руководствуясь рекомендациями так называемого «мягкого права», и разработкой законодательных подходов к введению уголовной ответственности за действия по подготовке террористических актов отдельными лицам.

Мы глубоко убеждены, что учет условий, способствующих распространению терроризма, укрепление процесса осуществления международных документов и принятие правовых мер по предотвращению терроризма и борьбе с ним при соблюдении

прав человека и принципов верховенства права должны сопровождаться работой по наращиванию потенциала всех государственных учреждений, вовлеченных в борьбу с угрозой терроризма. Разработка специальных учебных программ, обмен передовым опытом и установление и оптимизация каналов связи между специалистами-практиками будут способствовать сдерживанию угрозы и привлечению террористов к ответственности.

Совет Европы продолжает играть активную роль в таких сферах, как защита меньшинств и борьба с нетерпимостью, расизм и социальное отчуждение. Наша «Белая Книга», посвященная межкультурному диалогу и разработанная в консультации с государственными и негосударственными субъектами, представляет собой свод руководящих принципов для таких проектов, как программы «Межкультурные города», в рамках которой была успешно апробирована модель интеграции иммигрантов и меньшинств на местном уровне на основе принципа межкультурного строительства общин.

Наша организация участвует в открытом диалоге с представителями правительств, деловых кругов и гражданского общества о том, как защитить свободу, конфиденциальность, безопасность и этическое использование сети Интернет. С помощью Инициативы по управлению использованием Интернета мы хотим сделать сеть Интернет не инструментом распространения идей экстремизма и терроризма, а пространством для свободы, справедливости и демократии.

Совет Европы принимает активное участие в оказании помощи жертвам терроризма на основе ряда соответствующих конвенций и десятка резолюций и рекомендаций так называемого «мягкого права». Мы также очень хорошо осознаем растущую потребность в разработке убедительной контртеррористической хронологии.

Обязанностью региональных организаций является содействие последовательному осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Благодаря своему нормотворческому потенциалу, механизмам мониторинга своих конвенций и усилиям по оказанию технической помощи Совет Европы будет и впредь оставаться движущей силой повышения результативности Стратегии.

**Председатель** (*говорит по-английски*): В соответствии с резолюцией 48/5 от 13 октября 1993 года я предоставляю слово наблюдателю от Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе.

**Г-н Вюхте** (Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе) (*говорит по-английски*): Сегодня в третий раз Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) была предоставлена возможность рассказать в этом форуме о своей работе в поддержку осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Приглашение принять участие в двухгодичном обзоре Генеральной Ассамблеи также является напоминанием о том, что региональным организациям отведена четко определенная роль и перед ними поставлены конкретно обозначенные задачи по оказанию участвующим в них государствам помощи в мобилизации политической воли, повышении уровня осведомленности и наращивании потенциала по осуществлению Стратегии. ОБСЕ осознает возложенную на нее серьезную ответственность, и моя первая основная мысль заключается в том, что после создания нашего нового Департамента по вопросам транснациональных угроз ОБСЕ имеет все возможности для того, чтобы быть самым надежным партнером Ассамблеи в деле эффективной разработки и интеграции стратегий Организации Объединенных Наций для 56 государств — участников ОБСЕ и 12 партнеров по сотрудничеству.

Департамент по вопросам транснациональных угроз объединил специалистов ОБСЕ в таких областях, как борьба с терроризмом, охрана правопорядка, пограничный контроль, кибербезопасность, а также по другим вопросам, которые могут возникнуть в будущем. ОБСЕ продолжает поддерживать Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций и тесно сотрудничает с системой Организации Объединенных Наций и другими международными и региональными организациями в целях обеспечения выполнения Стратегии. Основные цели ОБСЕ в области борьбы с терроризмом полностью соответствуют целям Стратегии, благодаря чему ОБСЕ становится эффективным помощником и региональным координатором в деле осуществления соответствующих глобальных мер. Я хотел бы увязать все вышесказанное с работой учреждения, которое является

нашим партнером и занимается гуманитарными вопросами.

Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) поддерживает осуществление компонента IV Стратегии, а именно: «Меры по обеспечению уважения прав человека всех людей и верховенства права в качестве фундаментальной основы борьбы с терроризмом». БДИПЧ оказывает государствам — участникам ОБСЕ содействие в разработке и осуществлении контртеррористических стратегий, ориентированных на соблюдение прав человека. В частности, ОБСЕ оказывает им поддержку в укреплении потенциала их правоохранительных органов по соблюдению прав человека посредством подготовки кадров по вопросам борьбы с терроризмом, призванных при этом соблюдать права человека. БДИПЧ также выносит рекомендации по ключевым проблемам, касающимся прав человека и анализирует их в контртеррористическом контексте и по их просьбе помогает государствам — участникам ОБСЕ в разработке контртеррористических проектов законов и в укреплении уже существующих в соответствии с международными стандартами и практикой в области прав человека.

ОБСЕ признает, что безопасность выходит за рамки военно-политических вопросов, полностью включая в себя безопасность каждого отдельного человека. Многодисциплинарный подход ОБСЕ к вопросам безопасности не призывает к уравниванию свободы и безопасности и не предполагает, что безопасность должна обеспечиваться в ущерб свободе или ее аспектам. Напротив, ОБСЕ с уважением относится к правам человека и верховенству права как к неотъемлемым элементам безопасности. Нам не удастся победить, а в конечном итоге ликвидировать терроризм, если средства по достижению этих целей не будут согласовываться со стандартами в области прав человека.

Государства — участники ОБСЕ обязались соблюдать в полном объеме нормы международного права и стандарты в области прав человека в рамках усилий по предотвращению терроризма и борьбе с ним. Они неоднократно подтверждали, что борьба с терроризмом не является войной против религий или народов и что контртеррористические действия не нацелены против той или иной религии, нации или народа. Они также признали важнейшую

роль гражданского общества в контртеррористических усилиях и обязались проявлять солидарность с жертвами терроризма.

Более того, другие структуры ОБСЕ, занимающиеся вопросами экономики, например, Управление координатора ОБСЕ по вопросам деятельности в области экономики и окружающей среды, также принимают активное участие в деятельности, связанной с пресечением отмывания денег и финансирования терроризма. Кроме того, представитель ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации отслеживает законодательство по вопросам предупреждения злоупотребления информационными технологиями в террористических целях, с тем чтобы удостовериться в том, что оно соответствует принципам свободы слова и свободы информации.

Наконец, я хотел бы отдать должное работе 16 полевых операций ОБСЕ, которые позволяют нам постоянно быть в курсе происходящих на местах событий. Уполномоченные выполнять эти задачи согласно своим мандатам, эти операции предоставляют принимающим их странам помощь в целях борьбы с терроризмом с учетом их конкретных потребностей.

Позвольте мне проиллюстрировать все вышесказанное, используя свежий пример. ОБСЕ получила приглашение принять участие и активно участвовала в процессе разработки и принятия совместного плана действий по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций в Центральной Азии, принятой на заседании высокого уровня 30 ноября 2011 года. Многоаспектная концепция безопасности ОБСЕ позволяет организации вести реальную, всеобъемлющую борьбу с транснациональными угрозами, с тем чтобы преобразовать политическую приверженность в эффективную и устойчивую деятельность. Вторая моя основная мысль заключается в том, что наши 16 полевых миссий могут использовать все перечисленные мною средства, а также средства Организации Объединенных Наций или других программ с целью создания платформы для устойчивого выполнения партнерами взятых на себя обязательств по предоставлению ресурсов.

Возвращаясь к главной теме сегодняшнего обсуждения — борьбе с терроризмом в рамках

ОБСЕ, — следует подчеркнуть, что мы активно работаем по всем четырем компонентам, обозначенным в Стратегии. Секретариат ОБСЕ, его учреждения и полевые операции ведут большую контртеррористическую работу и осуществляют целый ряд программ в области борьбы с терроризмом. Позвольте мне привести Ассамблее несколько примеров.

Как ведущий орган по проблеме терроризма в структуре Департамента ОБСЕ по противодействию транснациональным угрозам мы являемся основным координатором антитеррористической деятельности. Мы оказываем разнообразную поддержку в борьбе с терроризмом государствам-участникам и нашим партнерам по сотрудничеству в рамках осуществления глобальной контртеррористической программы. Во-первых, продвижение международной нормативно-правовой базы может рассматриваться как подлинно успешное начинание в этой области. Пятьдесят два из 56 государств — участников ОБСЕ в настоящее время являются участниками всех 12 универсальных антитеррористических документов, действовавших на 2001 год. Это означает, что уровень их ратификации составляет 96 процентов. Если к этому добавить четыре новых документа, утвержденных в 2005 году, то уровень ратификации/подписания всех 16 универсальных антитеррористических документов составит 84 процента. Среди четырех новых документов — недавно ратифицированная 35 государствами-участниками Международная конвенция о борьбе с актами ядерного терроризма. ОБСЕ активно сотрудничает в продвижении этой международной нормативно-правовой базы с обоими отвечающими за эти вопросы учреждениями Организации Объединенных Наций — Исполнительным директором Контртеррористического комитета и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности. Мне известно, что многие из членов Ассамблеи будут участвовать в параллельном мероприятии, которое состоится сегодня днем.

ОБСЕ осознает, как важно не допускать приобщения людей к насилию; это имеет стратегическое значение для максимально возможного смягчения угрозы терроризма. ОБСЕ выступает за многоаспектный подход с участием многочисленных заинтересованных сторон к борьбе с насильственным экстремизмом и ведущей к терроризму

радикализацией. Организация также содействует обмену передовым опытом и извлеченными уроками. Мы сосредоточиваем внимание на конкретных вопросах, таких как роль гражданского общества в противодействии насильственному экстремизму и ведущей к терроризму радикализации; гендерные вопросы применительно к предотвращению терроризма; обеспечение общественного порядка в контексте предотвращения терроризма. К настоящему времени мы организовали девять национальных, субрегиональных и региональных встреч экспертов, на которых с опорой на разносторонний опыт и обширные контакты ОБСЕ рассматривались эти уникальные вопросы. В настоящее время совместно с нашим Бюро по демократическим институтам и правам человека мы также разрабатываем для политических деятелей, сотрудников полиции высшего звена и руководителей общин руководство по использованию рычагов управления на общинном уровне в рамках эффективного и всестороннего подхода к предотвращению терроризма в условиях соблюдения прав человека.

Мы с особой гордостью сообщаем, что ОБСЕ очень активно работает в сфере Интернета, важность которого растет и которому уделяется большое внимание и в Стратегии Организации Объединенных Наций. Интернет может быть важным стратегическим орудием и тактическим инструментом террористов. Террористы используют Интернет для выявления, вербовки и подготовки новых участников своего движения, для сбора и перевода средств, для организации нападений и подстрекательства к насилию.

Следуя двум решениям Совета министров, касающимся противодействия использованию Интернета террористами, ОБСЕ выявляет нарождающиеся тенденции и определяет потенциальные контрмеры, содействуя обмену информацией и передовой практикой между государствами-участниками, частным и государственным секторами, а также гражданским обществом. Сравнительное преимущество работы ОБСЕ по противодействию использованию Интернета террористами состоит в том, что данная работа является частью более широкого направления деятельности организации по продвижению всеобъемлющего подхода к кибербезопасности. Он позволяет рассматривать ту или иную преступную группу с разносторонних и комплексных позиций, признающих наличие связи

между киберугрозами и преступниками и предполагающих необходимость в таких мерах реагирования, которые не нарушают прав человека.

В последней сфере ОБСЕ разработала всеобъемлющую программу по повышению степени защиты проездных документов, являющуюся программой, объединяющей в себе аспекты борьбы с терроризмом, полицейской работы и управления границами. Международной организацией гражданской авиации эта программа признана лучшей программой региональной организации, и она служит моделью для других региональных организаций. К настоящему времени было организовано 50 различных мероприятий по наращиванию потенциала в 18 странах; эти мероприятия осуществлялись при поддержке программ технического содействия и дали ощутимые результаты. Это мой третий, и последний, тезис. Наша программа по повышению степени защищенности проездных документов прекрасно демонстрирует положительный эффект деятельности ОБСЕ не только в борьбе с терроризмом, но и в смягчении других транснациональных угроз, таких как организованная преступность или различные виды незаконного оборота.

В заключение я хотел бы отметить, что ОБСЕ обеспечивает консенсус и политическую поддержку среди своих государств-участников в целях принятия всеобъемлющих и эффективных мер в борьбе с терроризмом. Организация вносит вклад в создание потенциала государств по осуществлению и выполнению международных документов и стандартов. Кроме того, ОБСЕ поддерживает усилия других международных и региональных организаций, предоставляет площадку для дискуссий между государствами-участниками и способствует обеспечению безопасности в рамках подхода, основанного на соблюдении прав человека и верховенстве права.

Хотел бы повторить три основных тезиса: во-первых, наш новый Департамент по противодействию транснациональным угрозам позволяет ОБСЕ занимать такое положение, при котором она является ближайшим партнером государств-участников в эффективном развитии и интеграции стратегий Организации Объединенных Наций по меньшей мере в 72 государствах. Во-вторых, наши 16 полевых миссий могут пользоваться всеми этими активами и программами Организации



Объединенных Наций или другими программами; они обеспечивают платформу для предоставляющих ресурсы партнеров в плане поступательного осуществления программ. В-третьих, наши успехи подтверждают, что деятельность ОБСЕ по борьбе с терроризмом дает положительный результат не только в противодействии терроризму, но и в смягчении других транснациональных угроз, таких как организованная преступность и различные виды незаконного оборота.

ОБСЕ высоко ценит усилия Ассамблеи и надеется на сотрудничество по этим трем основным направлениям со всеми представленными в этом зале партнерами.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Мы заслушали всех пожелавших выступить в ходе прений по данному пункту.

(*говорит по-арабски*)

Мы приступаем к принятию решения по проекту резолюции A/66/L.53 «Обзор Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций». Могу ли я считать, что Ассамблея постановляет принять проект резолюции?

*Проект резолюции A/66/L.53 принимается (резолюция 66/282).*

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово тем ораторам, которые изъявили желание выступить в порядке осуществления права на ответ. Позвольте напомнить членам Ассамблеи о том, что первое выступление в порядке осуществления права на ответ ограничивает десятью минутами, а второе — пятью минутами и что выступления осуществляются делегациями с места.

**Г-жа Шонманн** (Израиль) (*говорит по-английски*): Очень жаль, что некоторые делегации и сегодня недостойным образом использовали эти важные прения в своих политических целях. Мы возмущены заявлением, с которым ранее выступил представитель Туниса. Слова и образы, которые были использованы для описания нашей страны, напоминают клеветнические измышления по отношению к евреям из гораздо более мрачных и кровавых времен. Его комментарии постыдны, и им не место в этом зале.

Удивительно также слышать нравоучения о правах человека от такого «светоча» прав человека, как Саудовская Аравия. Представитель страны, где

имеет место дискриминация в отношении женщин, где грубо подавляются права общин лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов и транссексуалов и где за гомосексуальное поведение людям до сих пор грозят смертная казнь, телесные наказания, забрасывание камнями, тюремное заключение или все это вместе взятое, должен вспомнить старую пословицу, которая гласит: тому, кто живет в стеклянном доме, не следует бросаться камнями.

**Г-н Лахаль** (Тунис) (*говорит по-французски*): Напомнив о террористической политике, которую Государство Израиль на протяжении десятилетий проводит по отношению к палестинскому народу, наша делегация не сказала ничего нового. Мы просто напомнили и подчеркнули хорошо известный всем факт, зафиксированный в анналах нашей Организации. Представитель Израиля представляет свою страну в виде жертвы, тогда как на самом деле она является агрессором. Она забывает, что оккупация Израилем палестинских земель является грубым нарушением международного права и что само присутствие израильских сил на этой территории фактически является, по сути, актом терроризма.

Государство Израиль прибегает к государственному терроризму. Наша страна также стала его жертвой в октябре 1985 года; тогда погибло 68 человек: 18 тунисцев и 50 палестинцев. Самой серьезное — это то, что тот государственный терроризм, который практикует Израиль, даже не проводит различия между своими друзьями и теми, кого Государство Израиль считает своими врагами. Я не буду приводить примеры; достаточно воспользоваться поисковой системой “Google”.

Более того, я не хочу начинать полемику по этому поводу, несмотря на вчерашние слова представителя Израиля о том, что мечети являются, по сути, рассадниками терроризма. Я полагаю, что Израиль не вправе делать такие голословные заявления.

Мы считаем, что Израиль практикует государственный терроризм, который моя страна решительно осуждает и который международное сообщество также должно осудить как можно более жестко.

**Председатель** (*говорит по-арабски*): Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея постановляет завершить рассмотрение пункта 118 повестки дня?

*Решение принимается.*

**Пункт 11 повестки дня (продолжение)**

**Спорт на благо мира и развития**

**а) Утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов**

**Торжественное воззвание Председателя Генеральной Ассамблеи (A/66/862)**

**Председатель (говорит по-арабски):** Я хотел бы обратить внимание Генеральной Ассамблеи на документ A/66/862, в котором содержится торжественное воззвание в связи с соблюдением «олимпийского перемирия».

Сейчас я зачитаю свое торжественное воззвание.

«Зародившаяся в VIII веке до нашей эры в древней Греции священная традиция «экечеирия» («олимпийское перемирие») была краеугольным камнем Олимпийских игр. В 1992 году Международный олимпийский комитет возродил эту традицию, обратившись ко всем государствам с призывом соблюдать перемирие.

В своей резолюции 48/11 от 25 октября 1993 года Генеральная Ассамблея настоятельно призвала государства-члены соблюдать «олимпийское перемирие» в течение периода, начинающегося за семь дней до открытия и заканчивающегося через семь дней после закрытия каждых Олимпийских игр. Этот призыв вновь прозвучал в Декларации тысячелетия.

В Итоговом документе Всемирного саммита 2005 года наши лидеры подчеркнули, что «спорт может содействовать укреплению мира и развития», и призвали Генеральную Ассамблею содействовать налаживанию диалога и внесению согласованных предложений в интересах выработки плана действий, посвященного спорту и развитию.

3 ноября 2005 года Генеральная Ассамблея на пленарном заседании обсудила пункт повестки дня «Спорт на благо мира и развития» и единогласно приняла резолюцию 60/8, озаглавленную «Утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов»,

постановив рассматривать этот пункт каждые два года перед каждым Летними и Зимними Олимпийскими играми.

С этой целью 17 октября 2011 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 66/5. В этой резолюции Ассамблея настоятельно призвала государства-члены соблюдать в рамках Устава Организации Объединенных Наций — по отдельности и коллективно — «олимпийское перемирие» в период с 27 июля, когда начнутся игры XXX Олимпиады, до 9 сентября, когда будут закрыты XIV Паралимпийские игры, идея которых состоит в том, чтобы добиться прочных перемен.

Благодаря воспитательной роли спорта Олимпийское движение стремится вносить свой вклад в построение мирного будущего для всего человечества. Игры соберут атлетов со всего мира для участия в самых крупных международных спортивных состязаниях, которые служат целям укрепления мира, взаимопонимания и доброй воли в отношениях между странами и народами — целям, на которых зиждется Организация Объединенных Наций.

Следуя этим общим целям, Международный олимпийский комитет принял решение о том, чтобы в Олимпийском парке поднимался флаг Организации Объединенных Наций. Система Организации Объединенных Наций и Международный олимпийский комитет с тех пор расширяют взаимодействие и укрепляют взаимную поддержку на основе реализации совместных начинаний в таких областях, как сокращение масштабов нищеты, человеческое и экономическое развитие, гуманитарная помощь, пропаганда здорового образа жизни и профилактика ВИЧ/СПИДа, образование для детей и молодежи, гендерное равенство, миростроительство и устойчивое развитие.

Я приветствую ведущую роль олимпийских и паралимпийских спортсменов в деле поощрения мира и укрепления понимания между людьми посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов и принятые различными государствами — членами Организации Объединенных Наций обязательства по разработке национальных и международных программ, направленных на поощрение мира

и урегулирование конфликтов, а также на продвижение олимпийских и паралимпийских ценностей на основе спорта и культуры, образования и устойчивого развития.

В качестве Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят шестой сессии я обращаюсь ко всем государствам-членам с торжественным воззванием продемонстрировать их приверженность «олимпийскому перемирию» в связи с Олимпийскими играми и Паралимпийскими играми 2012 года в Лондоне и принять конкретные меры на местном, национальном, региональном и всемирном уровнях для поощрения и укрепления культуры мира и согласия в духе этого перемирия. Памятуя о сложившейся в античные времена изначальной традиции «олимпийского перемирия», как об этом говорится в резолюции 66/5, я также обращаюсь с призывом ко всем участникам

текущих вооруженных конфликтов в мире решительно договориться о подлинном взаимном прекращении огня на срок действия «олимпийского перемирия», создав тем самым возможность для урегулирования разногласий мирными средствами».

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея постановляет принять к сведению это торжественное воззвание в связи с соблюдением «олимпийского перемирия»?

*Решение принимается.*

**Председатель** (*говорит по-арабски*): Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея постановляет завершить рассмотрение подпункта (а) пункта 11 повестки дня?

*Решение принимается.*

*Заседание закрывается в 13 ч. 20 м.*